



VÝROČNÍ ZPRÁVA 2022



kulturní a společenské
středisko
střelnice

OBSAH.....	2
1. SLOVO ÚVODEM.....	3
2. ČINNOST KULTURNÍHO A SPOLEČENSKÉHO STŘEDISKA „STŘELNICE“	4
2.1. Hlavní činnost organizace	4
2.2. Hospodářská činnost organizace.....	5
HLAVNÍ ČINNOST KASS „STŘELNICE“	6
3.1. FESTIVALY	7
<i>Festivaly organizované KaSS „Střelnice“</i>	<i>7</i>
<i>Festivaly realizované ve spolupráci.....</i>	<i>9</i>
<i>Festivaly, kde „Střelnice“ je spoluorganizátorem.....</i>	<i>12</i>
3.2. PŘEDSTAVENÍ.....	13
3.3. SPOLEČENSKÁ SETKÁNÍ.....	14
3.4. VÝSTAVY A EXPOZICE	17
3.5. ZÁJMOVÉ AKTIVITY	17
3.6. KINO CENTRAL	20
4. HOSPODÁŘSKÁ ČINNOST KASS „STŘELNICE“	23
4.1. KULTURNÍ A SPOLEČENSKÉ STŘEDISKO „STŘELNICE“	23
4.2. KINO CENTRAL	24
5. GRAFICKÝ PŘEHLED KULTURNÍHO A SPOLEČENSKÉHO STŘEDISKA „STŘELNICE“ 2013–2022	25
6. SEZNAM PŘÍLOH.....	27



1. Slovo úvodem

Kulturní a společenské středisko „Střelnice“ (dále jen „Střelnice“) zajišťuje nejen celkový kulturní rozvoj, ale také udržení tradic města Český Těšín. „Střelnice“ je efektivní, schopná a fungující organizace s vlastním stylem práce a s velkým potenciálem pracovníků, kteří stojí za její činností. Historie „Střelnice“ je úzce spojena s tradicemi příhraničních měst Český Těšín a Cieszyn, a proto i plány do budoucna korespondují s jejich záměry.

K hlavní činnosti patří pořádání kulturně-společenských akcí v Českém Těšíně, mezi které řadíme festivaly, představení, společenská setkání, výstavy, ale i zájmové aktivity, provoz Jazzklubu na „Střelnici“, galerie Půda a celkový provoz kina Central. V rámci své doplňkové činnosti zvyšujeme a zdokonalujeme využití svých hospodářských možností.

Jádrem služeb „Střelnice“ jsou kulturní zážitky a s nimi spojená zábava, odpočinek nebo vzdělání. Vlastní produkt organizace tvoří kulturní akce v atraktivních prostorech s poutavým názvem a vybranými umělci, kteří na akcích vystupují.

Mezi rozšířené služby patří flexibilní a kreativní zaměstnanci, kvalitní technické zázemí, spolupráce s externími subjekty a široká nabídka kultury pro všechny věkové hranice.

Lidé, kteří využívají naše služby se nerozhodují jen podle typu akce, ale chtějí vidět známé, populární a zajímavé osobnosti, rozšířit si a prohloubit obzory, příjemně strávit volný čas a zažít nové zkušenosti, jež obohatí společenský život, a o které se budou moci podělit se svými přáteli a dlouho na ně vzpomínat.

Naší vizí je nabízet neopakovatelné využití volného času, vytvářet příjemná místa pro setkávání, a dosáhnout toho, že kultura je a bude neodmyslitelnou součástí života všech obyvatel Českého Těšína a blízkého okolí.

Samotná budova „Střelnice“ v novoklasicistním slohu z roku 1882 patří mezi nejstarší ve městě, zajišťuje tak svou atraktivitu pro návštěvníky z ostatních míst v České republice a zahraničí.

Cíle organizace jsou úzce propojeny a spojeny s životem obyvatel města a tradicemi Těšínského Slezska.

Mezi naše hlavní cíle patří:

- obohacovat všední život obyvatel Českého Těšína,
- kvalitní a vyvážená dramaturgie,
- podílet se nabídkou služeb na kulturním dění ve městě,
- dlouhodobě uspokojovat kulturní potřeby široké veřejnosti,
- účinně oslovovat širokou veřejnost s programovou nabídkou,
- zajišťovat všestranné a obsahově vyzrálé kulturní programy vycházející z tradičních hodnot, ale i ze současných trendů kultury,
- vytvořit a trvale udržet kvalitní a profesionální prostředí s angažovaným týmem pracovníků,
- správa, údržba a investice do budov organizace.

Rok 2022 nám přinesl ukončení pandemie covidu-19 v Česku a opět otevřel možnost nasávat kulturu plnými doušky. V tomto roce nás navštívilo 43 013 návštěvníků v hlavní činnosti a cca 46.720 návštěvníků v doplňkové činnosti.



2. Činnost Kulturního a společenského střediska „Střelnice“

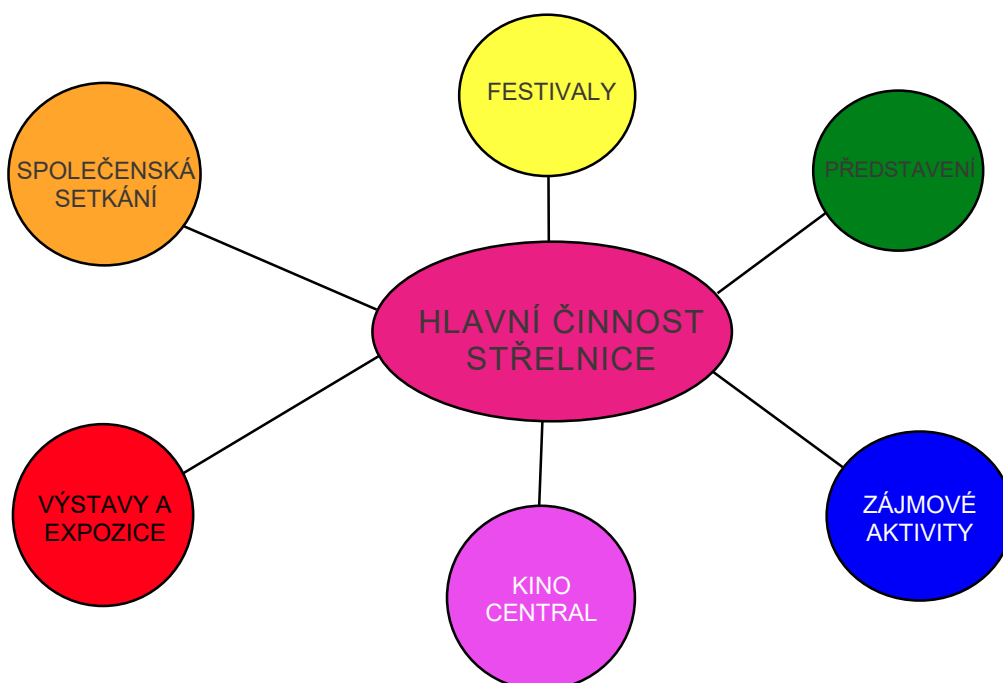
Činnost „Střelnice“ se dělí do dvou segmentů, a to na hlavní činnost a činnost hospodářskou.

- Hlavní činnost organizace tvoří celkový kulturní rozvoj a udržení tradic města Český Těšín.
- Hospodářská činnost zahrnuje pronájem prostor, a to v rámci krátkodobých nebo dlouhodobých pronájmů v objektech organizace.

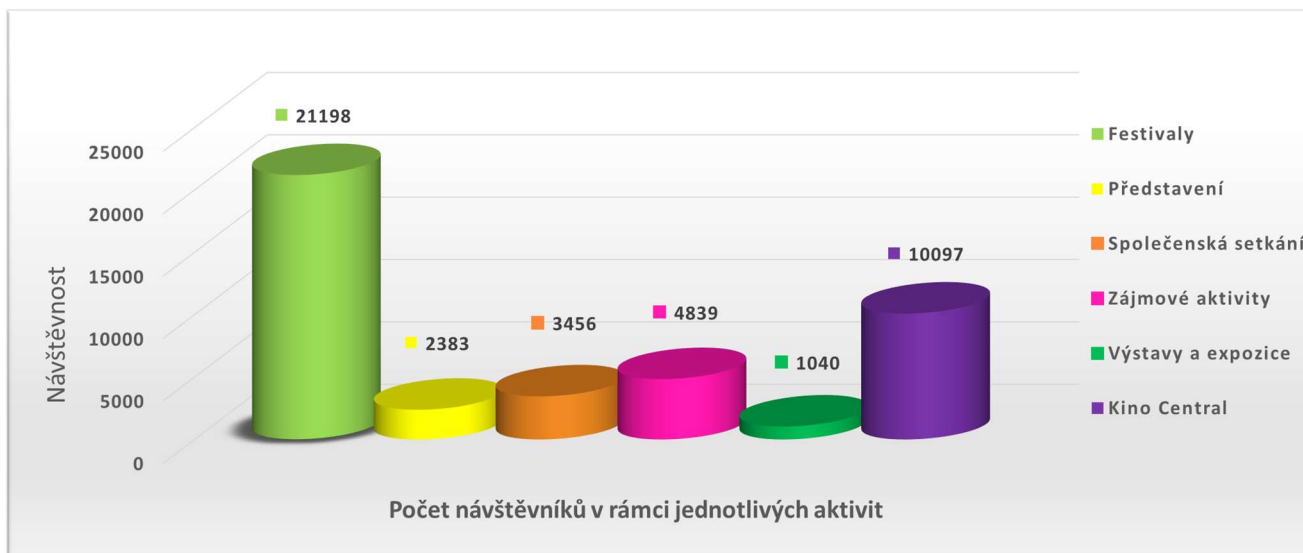
2.1. Hlavní činnost organizace

Hlavní činnost organizace tvoří festivaly, představení, zájmové aktivity, kino Central, výstavy a expozice a společenská setkání. Kulturní dění města Český Těšín poskytuje zábavu pro všechny věkové kategorie. Schéma hlavní činnosti naleznete na **Obrázku č. 1**.

V roce 2022 bylo v hlavní činnosti realizováno celkem 979 kulturních akcí, které navštívilo celkem 43 013 hostů a **Graf č. 1** zobrazuje konkrétní počty hostů v rámci jednotlivých činností. Klíčování akcí spadajících do hlavní činnosti je uvedeno v **Příloze č. 1**.



Obrázek č. 1 Schéma hlavní činnosti KaSS „Střelnice“

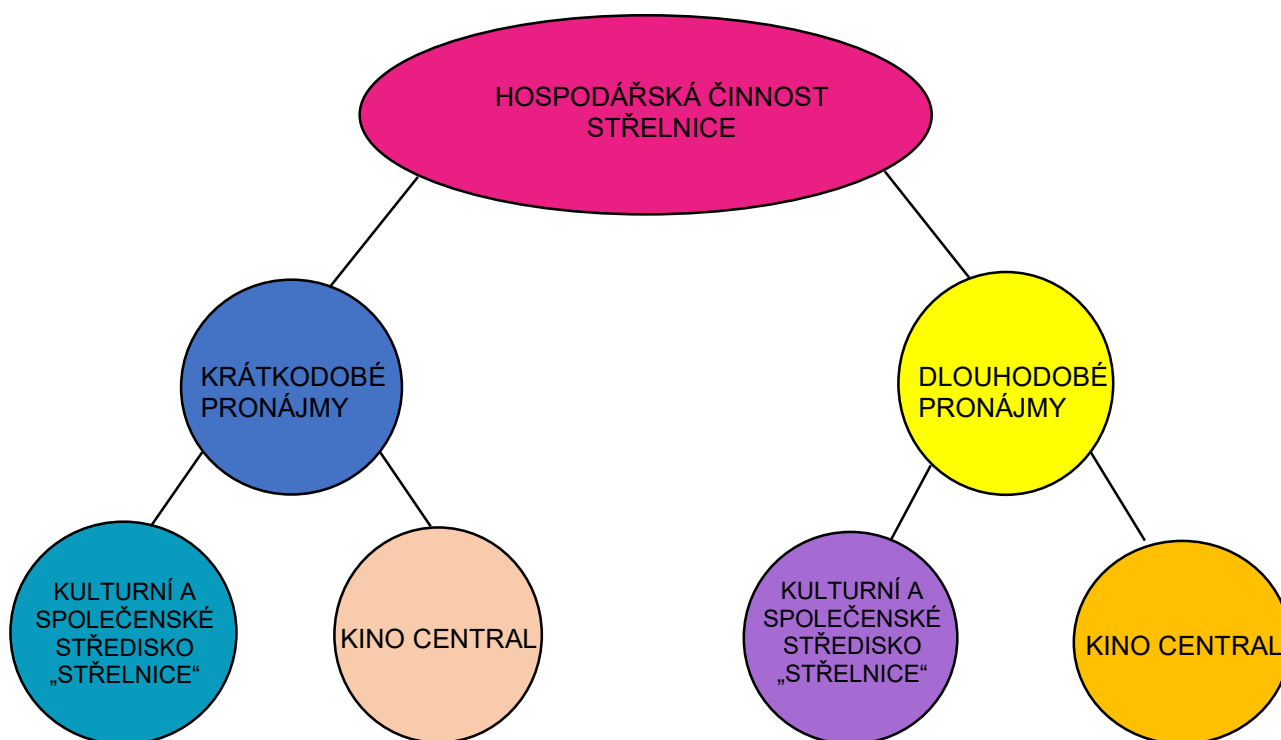


Graf č. 1 Počty návštěvníků v rámci jednotlivých aktivit KaSS „Střelnice“

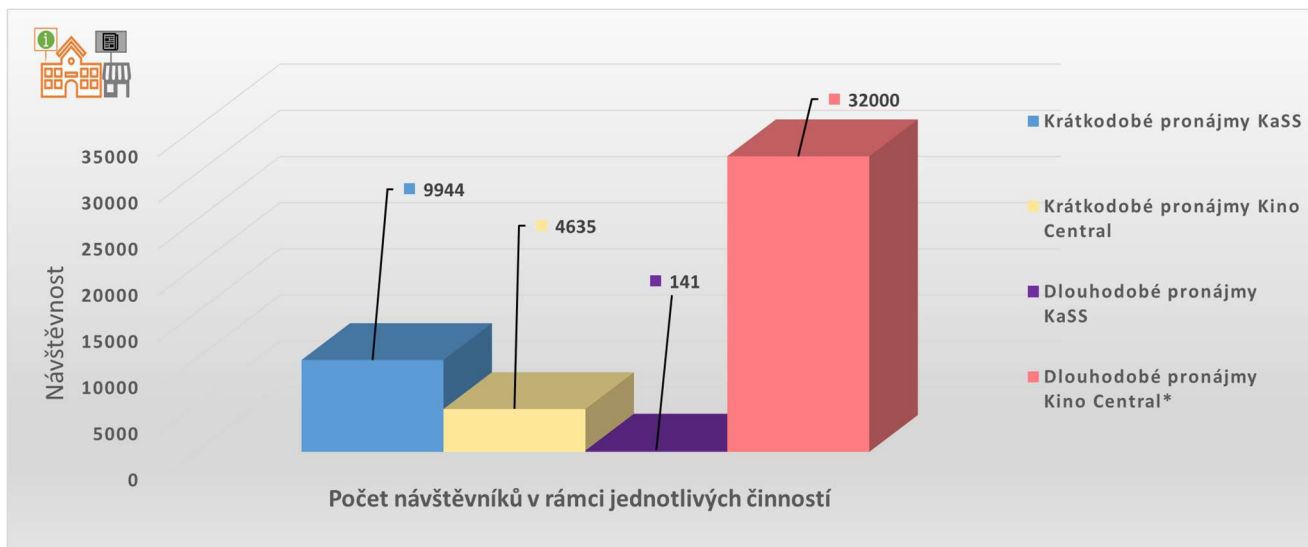
2.2. Hospodářská činnost organizace

Do hospodářské činnosti organizace spadají pronájmy, které se dělí na krátkodobé a dlouhodobé. Podrobnější přehled je uveden na **Obrázku č. 2**.

V roce 2022 bylo realizováno celkem 305 pronájmů, jichž se zúčastnilo 14 579 osob (toto číslo nezahrnuje počet osob, které navštívily trafikku Tabák a Senior Point Český Těšín, jelikož počet byl odhadem stanoven na 32 000). **Graf č. 2** zobrazuje konkrétní počty hostů krátkodobých a dlouhodobých pronájmů v rámci kina Central a „Střelnice“. Klíčování pronájmů hospodářské činnosti je uvedeno v **Příloze č. 2**.



Obrázek č. 2 Schéma doplňkové činnosti KaSS „Střelnice“



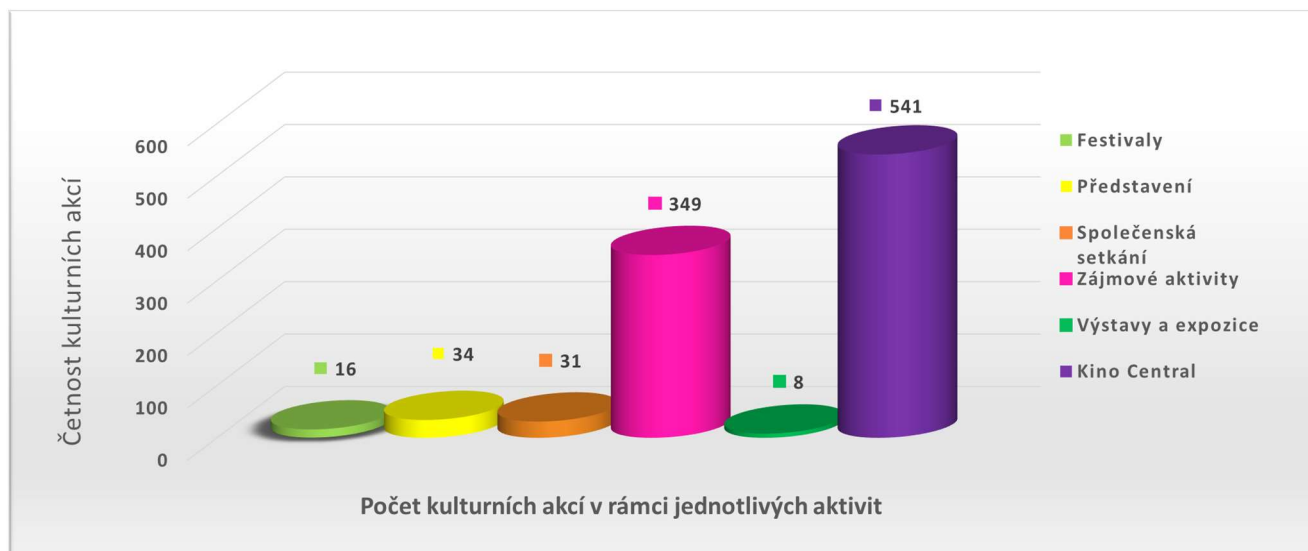
Graf č. 2 Počty návštěvníků v rámci jednotlivých činností KaSS „Střelnice“

*uvedený počet návštěvníků je stanoven odhadem – jedná se o návštěvnost trafiky Tabák a Senior Point

Č.T.

Hlavní činnost KaSS „Střelnice“

V roce 2022 proběhlo v hlavní činnosti „Střelnice“ celkem 979 kulturních akcí, včetně filmových projekcí a 349 setkání návštěvníků zájmových činností. **Graf č. 3** poskytuje přehled kulturních akcí za rok 2022.



Graf č. 3 Přehled kulturních akcí za rok 2022



3.1. FESTIVALY

Festival neboli přehlídka – celodenní nebo vícedenní veřejná přehlídka soutěžních i nesoutěžních uměleckých děl, uměleckých výkonů a artefaktů, společenská událost často slavnostního rázu. Jedná se o hudební, filmový, divadelní nebo literární festival.

Festivaly organizované KaSS „Střelnice“

Novoroční ohňostroj

1. 1. 2022

Každoroční přivítání nového roku patří velkolepému ohňostroji, který se vždy koná první den roku ve večerních hodinách na břehu řeky Olše.

Jarní filmové prázdniny na „Střelnici“

7. 3. – 11. 3. 2022

Od pondělí do pátku jsme v hlavním sále KaSS „Střelnice“ promítali oblíbené filmy pro děti, vždy od 10:00.

Prázdniny s filmem – Letní kino

1. 7. – 26. 8. 2022

V letních měsících proběhl již 15. ročník festivalu Prázdniny s filmem. Připraveno bylo 8 open-air projekcí, kterých se zúčastnilo celkem 657 diváků.

Kultura regionu

26. 6. 2022

Na náměstí v Českém Těšíně se konal další ročník setkání národnostních menšin. S kulturním programem vystoupily folklórní soubory a spolky, které naplno představily rozmanitost našeho regionu a přiblížily tak divákům svou historii a zvyky. Odpoledne ožilo náměstí tancem, zpěvem, muzikou a také mnoha vůněmi, chutěmi a řemeslnými výrobky v prodejních stáncích. Na programu se podíleli romská kapela Gipsy Werk, příprava dětského folklórního souboru Slezanek, folklórní soubor Oldrzychowice, taneční soubor židovských tanců Klezmer a děti z Ukrajiny. Nechyběl ani Vietnamský spolek Moravskoslezského kraje z Ostravy a vystoupil také Pěvecký sbor Slezan.



Foto: Marek Džupin

Rockování nad Olzou

13. 8. 2022

Sedmý ročník „Rockování nad Olzou“ měl své věrné rockové nadšence a našlapaný program. Na pódiu se vystříдалo 6 hudebních seskupení, celým dnem provázela ostřílená moderátorka rádia Čas Rock Hanka Outratová. Pod zkratkou O.S.G. odstartovala festival třinecká kapela Orchestr Starých Gurmánů. Pak to na velkém pódiu rozjela úspěšná rocková dračice Tanja s kapelou. Pořádnou porci té nejlepší rockové muziky nám naservíroval legendární rockový zpěvák, textař a skladatel Aleš Brichta s kapelou Aleš Brichta Project. Rockovou linku a známé melodie u publika udržel polský revival Metallicity s názvem Alcoholica. Následovalo nové jméno, které se na české hudební scéně zjevilo jako uragán – Panoptiko. Na závěr rockovou atmosféru ještě více rozvášnila kapela DOGA se svým divokým a vizuálně zajímavým koncertem. Karvinská rocková skupina kráčí krok za krokem kupředu již třicet čtyři let.



Foto: Marek Džupin

Burčákobraní

9. 9. 2022

Burčák, víno od moravských vinařů a skvělý hudební doprovod, v tomto duchu proběhl další ročník „Burčákobraní“. Na pódiu se představila gorolská kapela Lipka, těšínská zábavová kapela pinDUR, havířovská formace Střepey a legendární skupina Čechomor. Celou akcí nás prováдел oblíbený moderátor Jiří Jekl.



Foto: Marek Džupin

Podzimní prázdniny s filmem

26. 10. – 28. 10. 2022

O podzimních prázdninách jsme promítali v kině Central filmy pro děti, vždy od 10:00.

Festivally realizované ve spolupráci

Pochování basy

1. 3. 2022

Plesová sezóna na Těšínském Slezsku tradičně končí pochováním basy. Kromě skvělé zábavy je to místo, kde je možnost setkat se s hudebníky z celého okolí. Letošní pohřeb basy připadl na úterý 1. března. V 18:00 hodin byla vysloužena gorolská mše v kostele Marie Magdaleny v Cieszynie. Poté se zábava přenesla do sálu kulturního centra „Dom Narodowy“ v Cieszynie, kde zahrály kapely Torka, Wałasi, Trutnie, Nowina, Póki Co, Muzyka Jakuba Klusia a další. Na ostatkovém plese se dodržuje zvyk zvaný pochovávání nebo pohřeb basy. Těsně před půlnocí kapely hrající na zábavě umlknou. Basa je beze strun symbolicky položena na provizorní máry a vynesena ze sálu. Tímto způsobem je oznámen konec masopustu a začátek postní doby, v jejímž průběhu platí zákaz pořádání a zúčastňování se zábav s hudbou a tancem.

Svátek tří bratří

24. – 25. 6. 2022

Česko-polské příhraničí oslavilo jubilejní 30. ročník festivalu s názvem Svátek tří bratří, na kterém se představily největší hvězdy současné české a polské hudební scény. V pátek 24. června se setkali představitelé měst Český Těšín a Cieszyn nad řekou Olší na mostě Družby, po jehož celé délce byl připraven tradiční těšínský štrúdl. Společně se slavnostním průvodem odtud vyrazili na českotěšínské náměstí, kde byl předán klíč od pomyslných bran města do rukou ředitelů kulturních institucí. Na pódiu se odehrála scéna připomínající legendu o založení obou měst a pak už se na obou stranách jen hrálo, zpívalo a veselilo se. V pátek se představila mladá těšínská zpěvačka Michaela Chillová, zpěvák, skladatel a autor mnoha hitů Vašo Patejdl a hudební skupina Nebe. V sobotu byl připraven program pro děti s Velkou nanukovou show a Fešákem Pínem. Teenagery jistě potěšila rapperka a zpěvačka Charlota. Hlavní hvězdou večera byla bezesporu Helena Vondráčková, následoval projekt Artist slovenského rappera Majka Spirita a DJ Grimasa, a sobotní program vyvrcholil koncertem kapely Tata Bojs.

Polská strana tento ročník nemohla realizovat na náměstí v polském Cieszynie z důvodu rekonstrukce. Měli dvě scény, Scena nad Olzou a Hala Widowiskowa, ve kterých se se představily kapely CLEO, O.S.T.R, JACK MOORE & CARY MOORE TRIBUTE BAND, VARIUS MANX & KASIA STANKIEWICZ.



Foto: Marek Džupin

Strašidla na zámku

28. 8. 2022

Symbolické zakončení prázdnin ve strašidelném stylu s dětmi převlečenými za nejrůznější příšerky a bubáky. Již 19. ročník festivalu „Strašidla na Zámku“ byl naplánován na poslední srpnovou neděli. Bohužel z důvodu nepřízně počasí byl program zrušen.

Počasí se však v podvečer umoudřilo a s prázdninami jsme se rozloučili velkolepým ohňostrojem na břehu řeky Olše.

Mezinárodní dekáda varhanní, komorní hudby a sborového zpěvu

12. – 21. 10. 2022

V letošním roce se konal již XXXI. ročník festivalu Mezinárodní dekáda varhanní, komorní hudby a sborového zpěvu. Festival tvoří cyklus deseti jedinečných koncertů vážné hudby v chrámech, kostelích a koncertních sálech Českého Těšína a polského Cieszyna. Na těchto místech se široké veřejnosti prezentují pěvecké sbory, komorní tělesa, jednotlivci a další umělci z různých zemí. Festival vážné hudby se každoročně těší velké oblibě. A letos se po pandemické odmlce festival vrátil v plné síle. Festival zahájil program „POCTA HUDEBNÍMU KLASICISMU“, na kterém se představil výtečný varhaník Lukáš Hurtík a komorní orchestr Camerata Janáček. Následoval projekt hudebníka Martina Chodúra „POCTA VELKÝM HLASŮM“, který přinesl písně výrazných vokalistů 20. století. Varhanní koncert, kde se střídala hudba a mluvené slovo „LABYRINT SVĚTA A RÁJ SRDCE PRO VARHANY A RECITÁTORA“. Varhany rozezněl Tomáš Pindór a texty z knihy Jana Ámose Komenského Labyrint světa a ráj srdce přednesl Lukáš Hurník. Na festivalu vystoupil také smíšený Pěvecký sbor Slezan, který svou činností obohacuje kulturní život občanů jak v Českém Těšíně, tak i v jeho okolí již 77 let. Ke koncertu se připojili milí hosté: Ženský komorní sbor CZKW Třinec a Mužský pěvecký sbor Vítkovice. Jeden z večerů patřil hudebníkům vystupujícím pod společným názvem Fama Quartet. Hráči jsou členy předních českých orchestrů, které spojuje nadšení pro komorní hudbu a vystoupili s programem „ROMANTISMUS DÁVNÝ I NOVÝ“. Ke smyčcovému kvartetu se ve vrcholném díle Césara Francka Klavírní kvintet f moll připojila americká klavíristka Bethany Danel Brooks. Na druhém břehu řeky Olše v Cieszynie bylo připraveno také pět večerů včetně závěrečného slavnostního koncertu.



Foto: Marek Džupin

Těšínský jazzový festival

14. – 19. 11. 2022

V Českém Těšíně se uskutečnil již 49. ročník Těšínského jazzového festivalu. Během čtyřdenního programu uspořádalo Kulturní a společenské středisko "Střelnice" ve spolupráci s polským kulturním střediskem "Domem Narodowym" celkem 9 koncertních vystoupení, výstavu, to vše celkem na 4 místech. Z toho 2 koncerty se odehrály v místních kavárnách a klubech. Festival vyvrcholil hlavním sobotním programem v prostorech KaSS „Střelnice“. Na pódiích festivalu se představili Kahoma Trio, Ochepovsky Projekt, Beata Hlavenková s Kapelou snů, místní jazzmani v seskupení Formace Jazz Q a Silesian Dixie Band, a mnoho dalších jedinečných jazzových umělců.



Foto: Marek Džupin

Vánoční strom/Vánoční tradice

25. 11. – 16. 12. 2022

Adventní čas v Českém Těšíně je naplněn koledami, vánočními trhy, společným setkáváním u velkého vánočního stromu a sváteční atmosférou blížících se svátečních dnů. Tradičně se na náměstí ČSA v Českém Těšíně konají oblíbené vánoční trhy doprovázené kulturním programem za účasti pěveckých sborů, kapel a vystoupení dětí. Lidé se v této době společně scházejí u velkého vánočního stromu, přicházejí se podívat na dřevěný betlém, ale mohou s dětmi projít i několik zábavných vánočních stanovišť, jako je čertovská váha, ježíškova pošta, zvonička nebo nakouknout do pravé kovářské dílny. Program rozsvícení vánočního stromu 25. listopadu připravila organizace SVČ Amos ve spolupráci s KaSS „Střelnice“. Program následujících tří adventních pátků připravilo KaSS „Střelnice“. Náměstí rozezněly koledy v podání pěveckých sborů Idared, Slezan, Permoníček, Ta Grupa, Canticum Novum, Cieszyńska Orkiestra Dęta UŚ. Dále vystoupily také kapely Blaf, Legendy se vrací, Michal Horák a Noemiracles.

Kromě pátečních jarmarků se rodiny s dětmi mohly zúčastnit česko-polského „Mikulášského průvodu masek“ v sobotu 3. prosince. Oživili jsme tak tradici, která v těšínském knížectví probíhala od nepaměti. Děti si zatancovaly na velké diskotéce a soutěžily o nejhezčí masku. Z náměstí pak mikulášský průvod vyrazil na Starý Trh v Cieszynie, kde program pokračoval. Mikuláše v průvodu tradičně doprovázely skupiny postav ze dvou světů, a to nebeští a pekelní. Pekelným vévodil čert, kominík, kovář, žid, voják a medvěd. K nebeským patřili Mikuláš, kněz, kostelník, lékař, babka, ženich s nevěstou a družičky. Na konci skupiny chodila smrt s kosou.

Kulturní program na náměstí doplnily i vánoční trhy. Festival Vánoční strom byl zakončen velkolepým novoročním ohňostrojem, který spolu se všemi příchozími přivítal rok 2023.





Foto: Marek Džupin

Česko zpívá koledy

7. 12. 2022

Česko zpívá koledy je největší spontánní akcí vánočního charakteru v České republice, kdy se na náměstích i jiných prostranstvích setkávají lidé, aby si společně zazpívali vánoční koledy a zpříjemnili si tak předvánoční čas. V roce 2022 jsme si mohli společně zazpívat s pěveckým sborem Slezan.

Festivally, kde „Střelnice“ je spoluorganizátorem

Filmová přehlídka Kino na Hranici

29. 4. – 3. 5. 2022

Mezinárodní filmová přehlídka Kino na Hranici si za léta svého konání našla spoustu fanoušků, kteří neváhají dojet i stovky kilometrů. Letošní již 24. ročník byl sice o den kratší, ale i tak nabídl návštěvníkům přes 100 filmových projekcí, které navštívilo 3300 diváků. Padesát projekcí se konalo na české straně a z toho tři venkovní projekce byly odpromítány na mostě Družby.

Prázdniny 2022 – Tvořivé dopoledne

1. 8. – 11. 8. 2022

Prázdniny ve městě červenec–srpen 2022. Děti se v našem městě nenudí ani o prázdninách. Pod názvem Prázdniny 2022 připravují organizace města Český Těšín bohatý program a letos byl uspořádán již 20. ročník. Děti se tak mohly zapojit do různorodé činnosti od tvořivých a výtvarných workshopů až po poznávací výlety a znalostní nebo kreativní aktivity. V Jazzklubu na „Střelnici“ mohly děti během srpna navštívit osm výtvarných workshopů.



Foto: KaSS

3.2. PŘEDSTAVENÍ

Představení může být umělecká nebo artistická produkce – např. koncert, divadelní inscenace, estráda, operní inscenace, show apod. .

Pohádkové neděle

K nedělnímu odpolední vždy patří pěkná pohádka. V průběhu roku jsme připravili sedm veselých divadelních představení. Malí i velcí diváci mohli shlédnout pohádky: O Kašpárkovi a Ježibabě, Lotrando a Zubejda, Velká detektivní pohádka, O nebojsovi, Sindibádova dobrodružství, O kohoutkovi a slepičce, a interaktivní program Čiperkové.



Foto: KaSS

Cestopisné přednášky

V Jazzklubu si opět našly své místo také cestopisné večery, které jsou pořádány téměř každý měsíc. S cestovateli, dobrodruhy a fotografy v jedné osobě jsme procestovali Japonsko, Indii, Afriku, země Orientu, a také severské země. Nechyběl opět známý cestovatel a spisovatel Ladislav Zibura, který zaplnil sál kina Central, tentokrát jsem se vydali po českých luzích a hájích.

Jazzklub – koncerty

Oblíbené páteční živé koncerty v Jazzklubu na „Střelnici“ pokračovaly i v roce 2022 a byly otevřené všem hudebním žánrům – slyšeli jsme rockové riffy, jazzové standardy i popové melodie. Někdy jsme tiše poslouchali, jindy jsme se vlnili v rytmu hudby. Bar, skvělá společnost a dobrá zábava byly vždy samozřejmostí. Podařilo se nám uspořádat celkem 10 koncertů. Jako stálíci našeho klubového pódia opět zářili těšínští páni jazzmani ve Formaci Jazz Q a Silesian Dixie Band. Dále vystoupily: Druhá náhoda, kapela Světlo, rockoví mistři RUR Group, TORX a Ronnie James Dio Band. Nejvydařenějším večerem byl koncert české revivalové kapely AC/CZ. Koncem roku nechyběla tradiční Jazzová vilijóvka Formace jazz Q a kapely pinDUR.

„Benefiční koncert na pomoc uprchlíkům Ukrajiny“

V dubnu jsme v Evangelické kostele Na Nivách uspořádali koncert na podporu občanů, kteří utekli z Ukrajiny před válečným konfliktem.

Zájezdy do ND v Ostravě

KaSS „Střelnice“ nabízí obyvatelům Českého Těšína zájezdy do Národního divadla moravskoslezského vždy jedenkrát měsíčně v divadelní sezóně. Na recepci lze zakoupit vstupenku v předstihu v předprodeji a zajistit si tak své místo. V roce 2022 navštívili diváci tato představení: Goldoni po Ostravsku aneb sluha dvou pánů, Korzár, Nabucco, Harpagon je lakomec, Rebecca a Louskáček – Vánoční koleda.

Dovážená kultura

Diváci mohli navštívit zábavný pořad ONE HUMAN SHOW Simony Babčákové na téma o partnerské komunikaci, aneb proč si nerozumíme. Jedinečný večer v pohodové atmosféře a lehkosti s hudebními předěly Terezy Antonie Nyassa.

Nejznámější slovenská stand-up komička Simona Salátová v rámci svého česko-slovenského turné dorazila také se svým stand-up speciálem Donaha. Jako předskokani dorazili hosté: Michael Szatmary, Jakub „Zitron“ Ťapák.

3.3. SPOLEČENSKÁ SETKÁNÍ

Společenská setkání představují slavnosti s kulturním programem, oslavy významných událostí, kulturní akce s volnou zábavou pro zvané, veselá a družná posezení. Jedná se především o akce spojené s konzumací – např. večere, koktejly, rauty, party, matiné, banket, recepce.



Tříkrálová procházka

Tři králové se již tradičně vydali na nábřeží Míru u KaSS „Střelnice“. Po celý den jste mohli navštívit zvířátka v zimní minizoo a svést se na velbloudici či oslíkovi. Procházku zpříjemnil stánek Vánočního Těšíňáka.

Valentýnská procházka

Na nábřeží Míru u KaSS „Střelnice“ se konala u příležitosti svátku zamilovaných akce „Valentýnská procházka“. Děti s radostí tvořily, návštěvníky po nábřeží vozilo nádherné koňské spřežení, posílily Vás voňavé waffle a mohli jste se vyfotit ve fotobudce a mít tak kouzelnou vzpomínku.

Velikonoční procházka

Na akci „Velikonoční procházka“ si děti mohly vytvořit velikonoční dekoraci, procházku zpříjemnil také stánek s wafflemi. Při procházce po nábřeží Míru u KaSS „Střelnice“ jsme mohli navštívit minizoo s domácími i exotickými zvířátky. Akce byla plánovaná na dva dny, druhý den byl však z důvodu nepříznivě počasí zrušen.

Filipjakubská procházka

Filipjakubská noc má své velké kouzlo. Je plná magie a měli bychom to náležitě využít. Veřejnost jsme vyzvali k procházce po nábřeží Míru; u "Střelnice" mohli zahlédnout kromě tematické výzdoby i nějakou tu dámu prolétající na koštěti. Pro děti byly připraveny tvořivé dílničky, a na ty v kostýmech čekalo malé překvapení. Procházku zpříjemnil také stánek s wafflemi a nápoji.



Foto: KaSS

Velký dětský bazárek oblečení, obuvi, hraček, knih a příslušenství

Na jaře jsme zrealizovali dvoudenní Velký dětský bazárek, na kterém si zájemci mohli zakoupit dětské oblečení a rozmanité příslušenství. V rámci této akce se mohlo neprodané darovat Charitnímu bazárku v Českém Těšíně.

Oldies party

U příležitosti desátého výročí založení taneční skupiny Externo se konala narozeninová Oldies Party. Užili jsme si taneční retro večer nabitý skvělou zábavou a nejlepší muzikou od 40. do 90. let! Večerem provázeli členové taneční skupiny Jana Hollá a Petr Malyjurek. Do víru tance nás dostal Rostislav Jež aneb DJ Xi-Xao.



Foto: Lukáš Szlauer

Bingo, káva, limonáda

Aneb společenský sedánek pro seniory s malým občerstvením. Nejen zábavná hra Bingo v neškodném podání, ale i další doprovodný program zpestřil čtyři prázdninová dopolední setkání pro seniory. Doprovodný program nabídl také hudební posezení s heligonkou, swingové taneční duo a povídání o včelách a včelích produktech s Včelaři z Českého Těšína.

Těšínská tančírna

Pro milovníky tance, absolventy tanečních kurzů, manželské páry i přátelské dvojice bylo v průběhu roku 2022 připraveno 7 tanečních večerů. Na tanečním parketu měly páry možnost osvěžit si taneční kroky, naučit se nové taneční dovednosti, ale především se dobře pobavit ve společnosti stejně naladěných dam a pánů v sále „Střelnice“. Těšínskou tančírnou vede Hana Legierská.

Hity pro každého

Hity pro každého se těší u návštěvníků velké oblibě. Tematická hudební produkce je zacílena na největší hity let 70. až 90. let. Zaznívají zde melodie takových interpretů jako byli Bee Gees, Beatles, Boney M, ABBA, Rick Astley, Village people, Smokie nebo z tuzemských Hanka Zagorová, Karel Gott, Waldemar Matuška, Dalibor Janda a další. Z novějších pak nechyběli ani DJ Bobo, Haddaway, Roxette nebo třeba Fun Factory a to je jen skutečný zlomek z nálože zlatých hitů, které jednoduše neumírají!

V Jazzklubu na „Střelnici“ proběhlo roce 2022 šest retro tanečních večerů. Za mixážním pultem se vystřídali DJ Songo, DJ Ivan Ivanov a polský DJ Johnny, který nám pouštěl hudbu z klasických vinylových desek.



3.4. VÝSTAVY A EXPOZICE

Výstavy na „Střelnici“ jsou pořádány průběžně po celý rok a plynule na sebe navazují. V galerii Půda se v roce 2022 uskutečnilo 5 výstav. V únoru se nám představila výstava Sylwie Dwornickej, obrazy a videoprojekce. Hned nato v dubnu uspořádal Milan Cieslar výstavu s názvem KRÍŽ NADĚJE – malby a dekalky. Třetí výstavu studentů a studentek ateliéru malby fakulty Ostravské univerzity napříč pěti ročníky s názvem KRYPTO, mohli návštěvníci shlédnout v červnu. Čtvrtá výstava skupinového charakteru TVÁŘE OBRAZU s deseti českými i polskými autory a kurátorem Rafalem Boettnerem-Lubowskim se také těšila velkému zájmu veřejnosti. Poslední výstavu v galerii Půda „K městu zády, k lesu vpřed!“ uvedla mladá autorka Kristýna Krutilová. Další výstavy bylo možné během roku shlédnout také na chodbách a v hudebním salonku. Právě zde byla výstava k 49. ročníku Jazzového festivalu fotografa Marka Džupina. Poté výstavu vystřídal fotografie od BIG IDEA GROUP, které zachytily atmosféru festivalu Colours of Ostrava.

3.5. ZÁJMOVÉ AKTIVITY

Zájmové aktivity obsahují pravidelně se opakující činnost kroužků, kurzů, souborů a jiných aktivit vedoucích k rozvíjení individuálních potřeb, zájmů a schopností – např. zájmové kroužky, workshopy, soutěžní přebory.

Pěvecký sbor Slezan

V roce 1945 vznikl v poválečném Českém Těšíně smíšený pěvecký soubor Slezan, a to při Slezské matici osvěty lidové. Už tehdy vznikl na tradici prvorepublikového pěveckého sboru „Před Těšínem“. Tento smíšený pěvecký sbor se nezapomenutelně zapsal do tehdejšího života a je jeho součástí dodnes, neuvěřitelných 77 let.

Mezi nejvýraznější dirigentské osobnosti tohoto sboru patřil bezesporu pan Pavel Rusek, který řídil sbor od roku 1954 do 1996. V roce 1966 zakládá Těšínský vokální festival, který je pořádán do dnes, a od roku 2015 nese jméno právě po panu Pavlu Ruskovi. Druhým nejdéle působícím sbormistrem byl pan Petr Jonszta, který se sboru věnoval v letech 2002–2018. V roce 2018 se pak práce ujímá Kamila Kurníková, která sbor vede dosud za klavírního doprovodu paní Jarmily Žilkové.

V roce 1970 čítá soubor už okolo 100 členů a kvůli operativnosti a širokému záběru činnosti se rozděluje na Pěvecký sbor Slezan a Folklorní soubor Slezan, který je dnes znám pro svou taneční a lidovou tvorbu, jenž slaví úspěchy v celém světě. Pěvecký sbor pak pokračoval ve své ryze sborové linii a pracuje na repertoáru, který dnes čítá téměř 400 skladeb – od lidových skladeb až po díla klasická či současnou vážnou tvorbu. Sbor se v minulosti zúčastnil několika zahraničních i domácích festivalů, získal mnoho ocenění, a pravidelně zpíval o vánočních svátcích Českou mši vánoční Jana Jakuby Ryby. V roce 2022 sbor v Českém Těšíně zúčastnil vytoupení na Koncertě pro podporu lidí prchajících z Ukrajiny, Svátku tří bratří, Kultury regionu, Mezinárodní dekadě varhanní komorní hudby a sborového zpěvu, Den pro seniory, Česko zpívá koledy ale i blízském okolí. Například Dožínky v Návsí, Bučovicích, Rychvaldě, Bělutině i Ostravě.

Pěvecký sbor v září otevřel své pomyslné dveře všem zájemcům o sborové zpívání. V hudebním salonku KaSS „Střelnice“ proběhla „Otevřená zkouška PS Slezan“, která byla zaměřena na omlazení našich řad, a byla velice úspěšná. V současné době má sbor 51 aktivních členů. PS Slezan si zvolil i nového předsedu pěveckého sboru Slezan, a to pana Kaspra.

Za zpěvem dojíždí lidé téměř z celého kraje. Sbor funguje díky podpoře Kulturního a společenského střediska „Střelnice“. A jelikož nejen prací živ je člověk, sbor se setkává i při mnoha



jiných než koncertních příležitostech. Pravidelně jezdí na soustředění, pořádá smažení vaječiny, mikulášskou či oslavy závěru sezóny, aj.

Výtvarné kurzy

Pod vedením akademického malíře a lektora MgA. Tomáše Oslizloka se opět konaly kurzy Relaxačního malování a Malování pro seniory. Během roku proběhly také velice oblíbené jednodenní workshopy, a to malba krajiny špachtlí, struktury v akrylu, portrét akrylem, figurální abstrakce a drobná malba akrylem. Kurzisté se zde mohou odreagovat a seznámit se s různými výtvarnými technikami a vytvořit si svá umělecká díla. Výtvarné kurzy se těší velké oblibě napříč všech generací.

Fotokroužek

Českotěšínský fotokroužek pořádá „Střelnice“ ve spolupráci s o.s. FOTOGRAFICKÝ OBZOR. Zájemcům jsou nabídnuty semináře, na nichž se naučí ovládat fotoaparát, dozví se něco z fotografické teorie, a především získají praktické návyky při fotografování jednotlivých témat. Lektory fotokroužku jsou Marek Džupin a Miroslav Pawelek. V roce 2022 si účastníci mohli vyzkoušet fotit v ateliéru, na koncertě, jarní krajinu, západ slunce, noční světla, podvečerní město, architekturu a západ slunce. V rámci výletů do přírody si účastníci vyzkoušeli také fotit vodu, světelné pruhy nebo večerní město.

Mažoretky Srdíčko/Akrobacie

Zájmový kroužek mažoretek s názvem „Srdíčko“, který vede lektorka Ania Mlak se v Kulturním a společenském středisku „Střelnice“ těší velkému zájmu již osmým rokem. Kroužek je určen pro všechna děvčata s pohybovým nadáním a s chutí udělat něco pro sebe i pro druhé. Nejedná se totiž o pouhé cvičení. Být mažoretkou znamená spojit pohyby rukou, práci s hůlkou, pochodování, ladné držení těla, a to vše s úsměvem a radostí.

Latino fit

Velmi úspěšná zájmová aktivita určená především pro ženy se těší v Kulturním a společenském středisku „Střelnice“ velké oblibě. Pod vedením taneční lektorky Renaty Swětíkové a jejího manžela Marka, kteří zábavnou formou dávají těmto kurzům patřičný drive, energii a dokáží tak rozprodit v každé ženě nadšení a vášeň pro tanec.

Taneční kurzy

Nejen pro studenty těšínských středních škol jsou pořádány oblíbené taneční kurzy. Do tanečních lekcí se mohou zapsat také manželské páry a přátelské dvojice, které se chtějí připravit na plesovou sezónu, nebo si jen připomenout základní taneční kroky. Na základní taneční kurzy pak navazují i taneční kurzy pro pokročilé zájemce, kteří se chtějí v tanečním umění ještě zdokonalit. Součástí každého tanečního kurzu je i prodloužená a závěrečná lekce. Taneční kurzy pro studenty vede Marek Hila s partnerkou, kurzy pro dospělé vedou manželé Swětíkoví.

Cvičení pro zdravé tělo i záda

Jedná se o jednoduché cvičení, které má sloužit jako prevence bolesti zad a dalších obtíží spojených s onemocněním páteře. Příčinou těchto bolestí bývá často nesprávné držení těla, málo pohybu a vysoké BMI, přetěžování, špatné pohyby či stereotypy. Během kurzu se zájemci naučili správnému držení těla, pocítili úlevu od úporné bolesti a zvýšili pevnost a pružnost zad. Kurz CVIČENÍ PRO ZDRAVÉ TĚLO I ZÁDA probíhal od druhé poloviny roku a vedla jej lektorka Dominika Cymerys.



Aerobic/Pilates

Tento cvičební systém se soustřeďuje na zpevnění těla se zvláštním zřetelem na samotný střed těla (tzv. jádro), obnovuje správné držení těla, odstraňuje svalové dysbalance, učí správnému dýchání, spojuje tělo a mysl. Správně prováděné cvičení zpevňuje zádové, břišní a hýžděové svalstvo, rozvíjí sílu, přispívá k vyšší flexibilitě, zlepšuje rovnováhu, koordinaci a snižuje stres. Zájmovou aktivitu AEROBIC/PILATES vede lektorka Ewa Machej.

TS Externo

Taneční skupina mladých lidí nacvičuje choreografie přizpůsobené moderním tanečním stylům vycházejícím ze známých muzikálů na hudebním podkladu populárních skladeb. S efektními choreografiemi vystupuje soubor na mnoha veřejných akcích. Skupinu vede Jana Hollá.

Křížovkáři a hádankáři

Pod názvem „Hutníček“ se na KaSS „Střelnici“ schází parta hádankářů a křížovkářů, aby společně i každý na vlastní pěst, řešili a luštili nejrůznější tajenky a hlavolamy. Nejedná se ovšem o žádná jednoduchá bludiště nebo sudoku pro začátečníky. Tito pánové a dámy naplno využívají své mozkové závity a s každým dalším setkáním se zdokonalují a postupují ve zdolávání obtížnosti stále výš a výš. I v roce 2022 proběhl tradiční Beskydský přebor v řešení křížovek a hádanek.

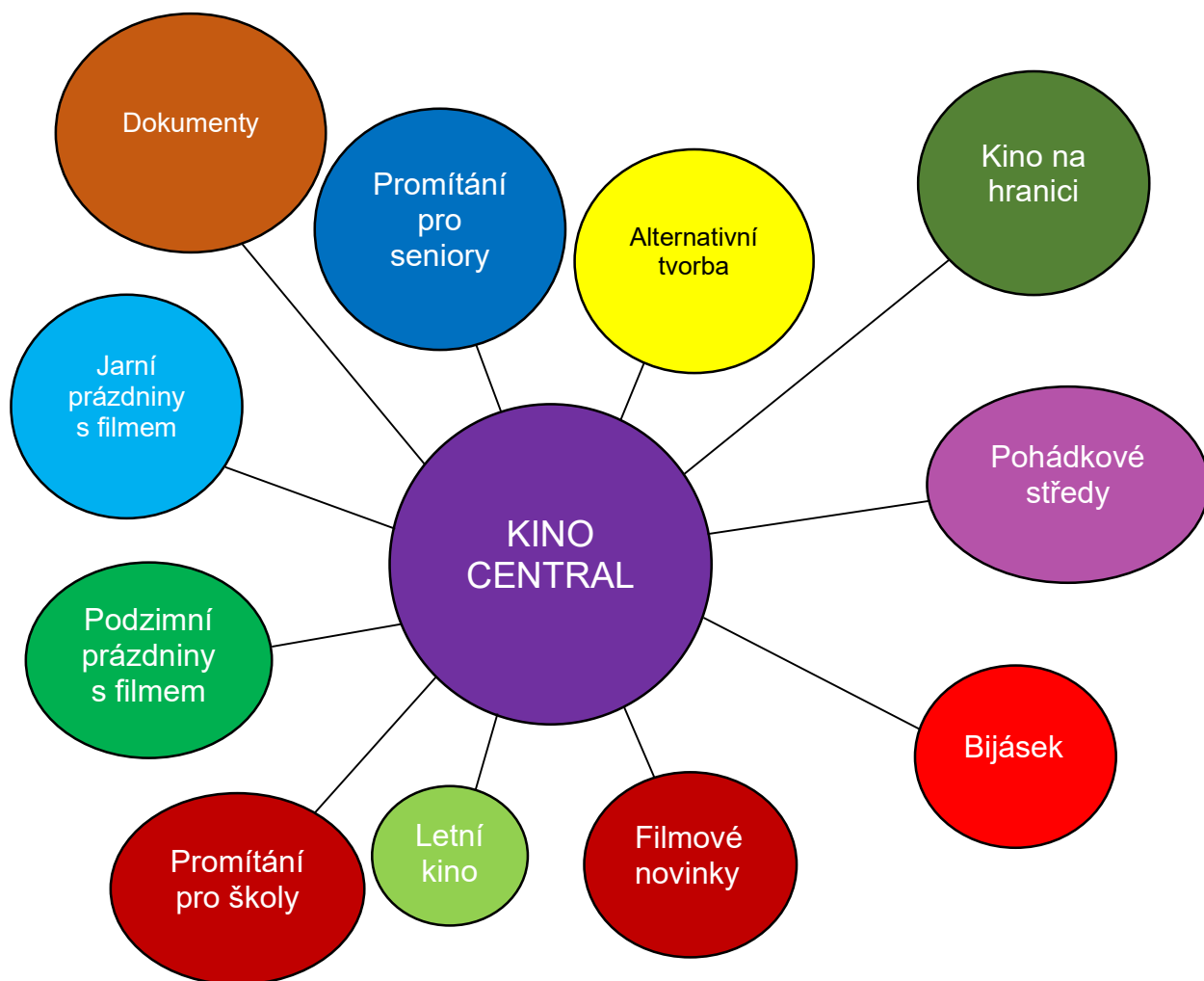


3.6. KINO CENTRAL

V roce 2022 z důvodu plánované rekonstrukce promítací kabiny, nemohly být v měsících leden a únor v kině Central promítány filmy. I přesto jsme ale pro návštěvníky během roku odehráli celkem 483 filmových představení, které navštívilo přes osm tisíc diváků. Jako již tradičně, nejvíce diváky táhly filmové premiéry, venkovní projekce, *Bijásky* pro družiny základních škol a představení pro seniory se zvýhodněným vstupným.

Mimo klasických filmových projekcí, kino Central stále připravuje speciální projekce podle požadavků místních škol, které navštěvují kino v období vysvědčení nebo přijímacích zkoušek, nebo v případech, kdy je nutné zabavit děti mimo školu. Kinosál je celoročně využíván také k pronájmu jiným institucím a organizacím. Pořádají se zde divadelní představení, koncerty, valné hromady a shromáždění delegátů, při kterých bylo možno, díky velké kapacitě sálu, zajistit dostatečné rozestupy.

V rámci průběžné rekonstrukce budovy kina Central proběhla rekonstrukce promítací kabiny, ke které nás donutil již nevyhovující technický stav stěn a akustické izolace, a která nám mimo jiné umožnila připravit kabinu na budoucí modernizace. Mimo rekonstrukce promítací kabiny ale proběhlo také velké množství drobných oprav.



Obrázek č. 4 Schéma činnosti kina CENTRAL

VYMEZENÍ POJMŮ:

FILMOVÉ NOVINKY

Filmové novinky, hlavní trháky a nejnovějších filmy, které přichází do kin v týdnu premiéry.

ALTERNATIVNÍ TVORBA

Filmové snímky mladých autorů, zahraniční snímky malých produkcí, snímky, které se účastní světových festivalů – to vše spadá pod alternativní tvorbu.

DOKUMENTY

Velké i malé příběhy zdokumentované filmovou kamerou. Mimořádné osudy, portréty osobností, historické události i neuvěřitelné výpravy na velkém plátně. Na dokumenty se můžete těšit každou první středu v měsíci od září do června.

POHÁDKOVÉ STŘEDY

Filmové pohádky pro naše nejmenší diváky promítáme téměř každou středu v měsíci za zvýhodněné vstupné! Přijďte s dětmi na Pohádkovou středu do kina Central a užijte si odpoledne s oblíbenými hrdiny pohádkových příběhů.

BIJÁSEK

Projekce oblíbených pohádkových příběhů pro děti školních družin vždy jednou v měsíci, v pátek a v úterý ve 14 hodin.

PROMÍTÁNÍ PRO SENIORY

Kino Central myslí i na starší generaci diváků! Jedno čtvrtletní promítání v měsíci (v některých měsících dvě) je věnováno právě seniorům. Výběr dopolední filmové projekce odpovídá nejoblíbenějším snímkům, kterou dokazují vysoká čísla návštěvnosti. Po shlédnutí filmu navíc mohou diváci navštívit Selský rynek, který se ve stejnou dobu koná na náměstí ČSA 1/1.

KINO NA HRANICI

Filmová přehlídka Kino na hranici / Kino na granicy se zrodila v prostředí Polsko-česko-slovenské Solidarity z upřímné potřeby po poznávání kulturního dění u sousedů z protějšího břehu pohraniční řeky. Mezinárodní přehlídka nabízí přes 150 snímků současné, ale i klasické české, polské a slovenské produkce.

JARNÍ PRÁZDNINY S FILMEM

Celý filmový týden pro děti! Jarní prázdniny plné pohádek a příběhů se známými postavičkami každý den dopoledne v budově Kulturního a společenského střediska „Střelnice“.



LETNÍ KINO

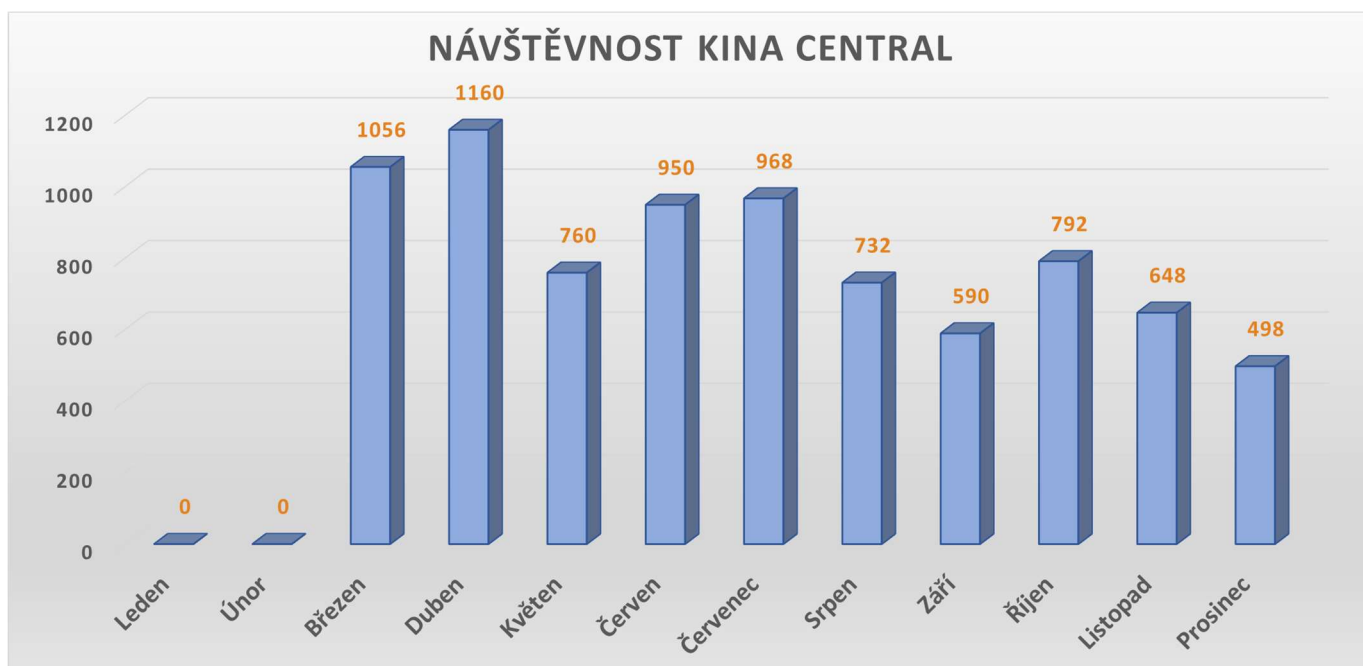
Letní kino pod širým nebem v areálu Kulturního a společenského střediska „Střelnice“ po dobu letních prázdnin od července do srpna, a to každý pátek. V případě nepřízně počasí se promítání přesouvá do budovy kina Central.

PODZIMNÍ PRÁZDNINY S FILMEM

Haló, děti, kino je tu pro vás i o podzimních prázdninách! Dvoudenní říjnové promítání nabízí ty nejoblíbenější pohádkové filmy pro děti. Jedná se o dopolední promítání v budově kina Central.

PROMÍTÁNÍ PRO ŠKOLY

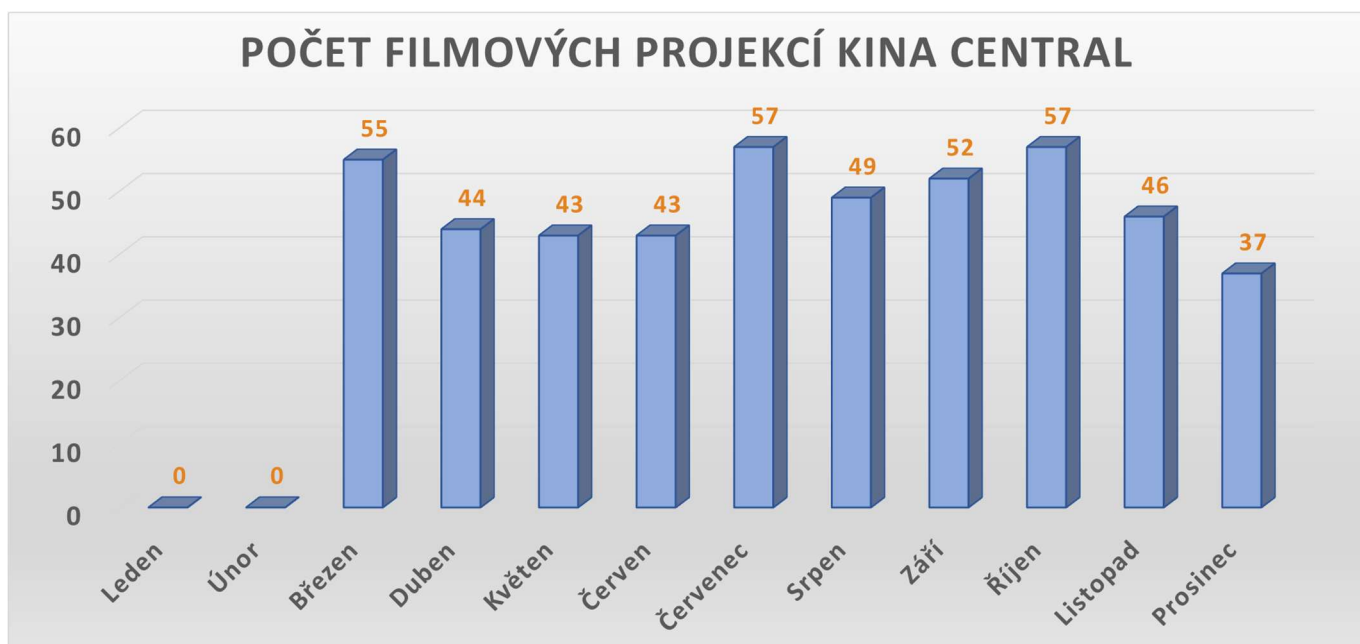
Naučné filmy, tematická představení i možnost využít prostory kina jako zázemí třeba v případě maturit. I to nabízí kino Central.



Graf č. 5 Počet diváků v kině Central za rok 2022

Komentář ke grafu č. 5:

- V **grafu č. 5** jsou zahrnuty open air projekce, Jarní prázdniny s filmem a Podzimní prázdniny s filmem.



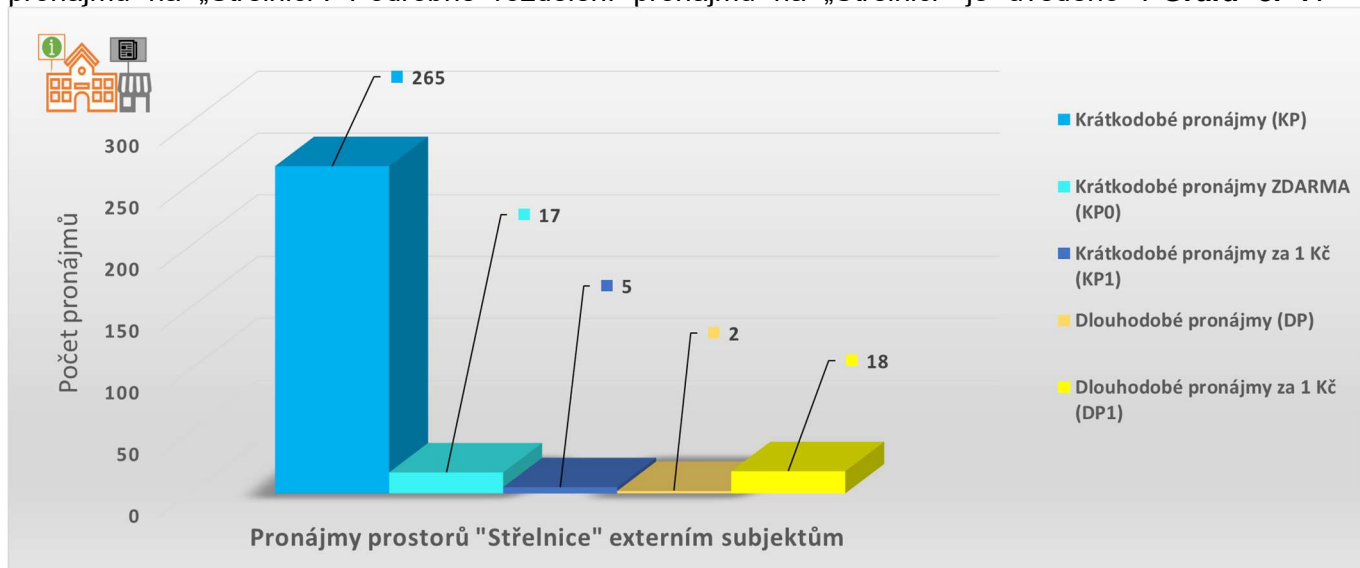
Graf č. 6 Počet představení v kině Central za rok 2022

4. Hospodářská činnost KaSS „Střelnice“

Do hospodářské činnosti „Střelnice“ spadají pronájmy, které se dělí na krátkodobé (dále jen „KP“) a dlouhodobé (dále jen „DP“). KP zahrnuje pronájem prostor po dobu max. 72 hodin. DP zahrnuje pronájem prostor po dobu min. 6 měsíců. Bezplatný krátkodobý pronájem byl stanoven na základě usnesení Rady města Český Těšín a je označován jako „KP0“. Dlouhodobý pronájem schválený Radou města Český Těšín za 1 Kč po dobu jednoho roku je označován „DP1“.

4.1. Kulturní a společenské středisko „Střelnice“

V roce 2022 bylo realizováno s externími subjekty celkem 287 krátkodobých a 20 dlouhodobých pronájmů na „Střelnici“. Podrobné rozdělení pronájmů na „Střelnici“ je uvedeno v **Grafu č. 7**.



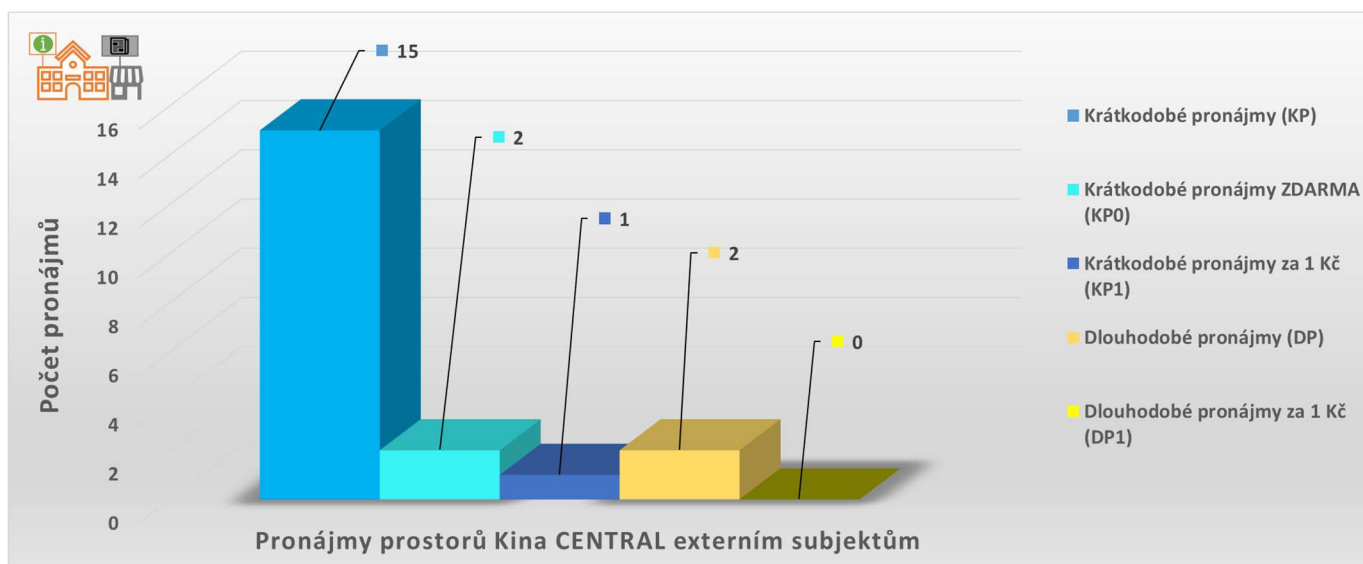
Graf č. 7 Počty pronájmů v Kulturním a společenském středisku „Střelnice“ za rok 2022

Komentář ke grafu č. 7:

- Příspěvkové organizace zřízené městem Český Těšín mohou využít prostory Kulturního a společenského střediska „Střelnice“ dvakrát ročně za 1 Kč na akce neziskového charakteru, a to v rámci krátkodobého pronájmu. Snížená sazba se nevztahuje na plesy.

4.2. Kino Central

V roce 2022 bylo v kině Central poskytnuto celkem 18 krátkodobých pronájmů a 2 dlouhodobé pronájmy. Podrobné rozdělení pronájmů pro kino Central je uvedeno v **Grafu č. 8**.



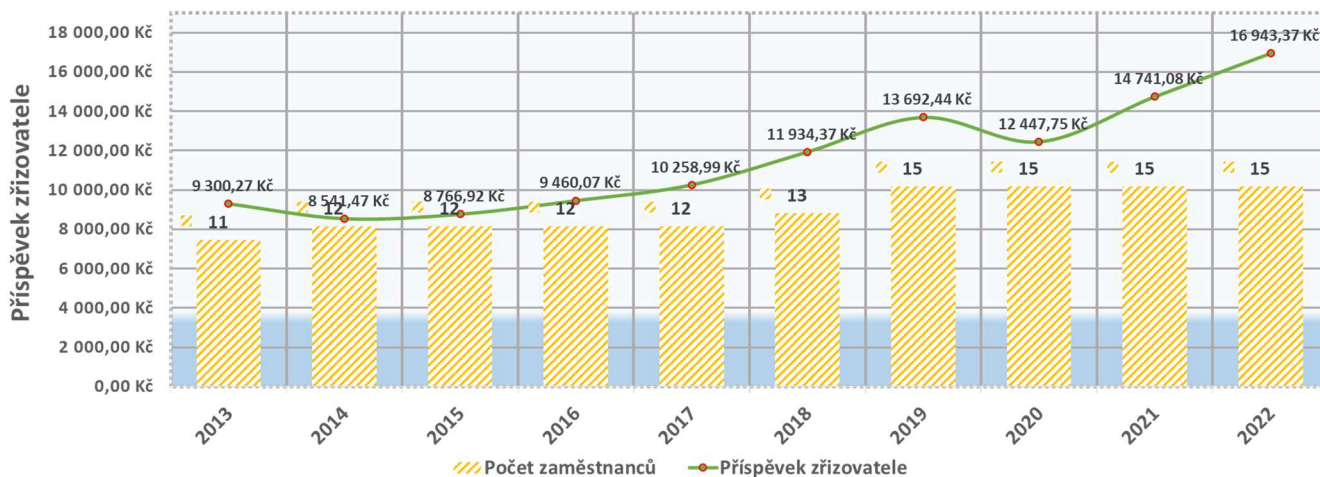
Graf č. 8 Počty pronájmů v kině Central za rok 2022

Komentář ke grafu č. 8:

- V roce 2022 v kině Central neprobíhal žádný dlouhodobý pronájem za 1 Kč (DP1)
- Příspěvkové organizace zřízené městem Český Těšín mohou využít prostory kina Central dvakrát ročně za 1 Kč na akce neziskového charakteru.

5. Grafický přehled Kulturního a společenského střediska „Střelnice“ 2013–2022

Vývoj příspěvku od zřizovatele a počet zaměstnanců KaSS



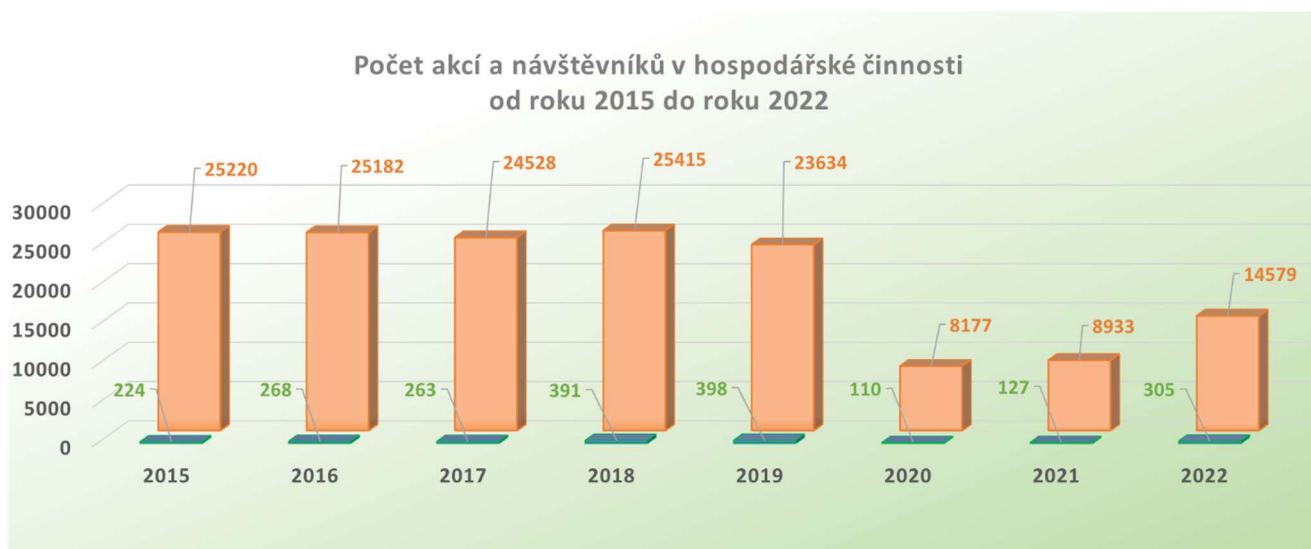
Graf č. 9 Vývoj počtu zaměstnanců a příspěvků zřizovatele od roku 2013 do roku 2022 v tis. Kč.

Komentář ke grafu č. 9:

- V roce 2014 vytvoření pracovního místa promítač, programátor a údržbář v kině Central.
- V roce 2018 vytvoření pracovního místa referent ekonomiky a vztahů k veřejnosti.
- V roce 2019 vytvoření pracovního místa koordinační, projektový a programový pracovník a provozně technický pracovník.



Graf č. 10 Počet akcí a návštěvníků v hlavní činnosti od roku 2015 do roku 2022



Graf č. 11 Počet akcí a návštěvníků v hospodářské činnosti od roku 2015 do roku 2022

6. Seznam příloh

Příloha č. 1	Hlavní činnost
Příloha č. 2	Hospodářská činnost organizace
Příloha č. 3	Rozvaha
Příloha č. 4	Výkaz zisků a ztrát
Příloha č. 5	Plakát – „Novoroční ohňostroj“
Příloha č. 6	Plakát – „Tříkrálová procházka“
Příloha č. 7	Plakát – „Pochování basy“
Příloha č. 8	Plakát – „AC/CZ + O.S.G.“
Příloha č. 9	Plakát – „Benefiční koncert na pomoc uprchlíkům Ukrajiny“
Příloha č. 10	Plakát – „Kino na hranici/Kino na granici“
Příloha č. 11	Plakát – „Filipojakubská procházka“
Příloha č. 12	Plakát – „Oldies party“
Příloha č. 13	Plakát – „One Human Show“
Příloha č. 14	Plakát – „Krypto“
Příloha č. 15	Plakát – „Svátek Tří Bratří“
Příloha č. 16	Plakát – „Bingo káva limonáda“
Příloha č. 17	Plakát – „Rockování nad Olzou“
Příloha č. 18	Plakát – „Strašidla na zámku“
Příloha č. 19	Plakát – „Burčákobraní“
Příloha č. 20	Plakát – „Dekáda“
Příloha č. 21	Plakát – „Kašpárek a drak“
Příloha č. 22	Plakát – „Těšínský jazzový festival“
Příloha č. 23	Plakát – „Vánoční strom“



Příloha č. 1 Hlavní činnost

Klíčování akcí v hlavní činnosti

KLÍČOVÁNÍ AKCÍ V HLAVNÍ ČINNOSTI

FESTIVALY	
NOVOROČNÍ OHŇOSTROJ	F
POCHOVÁNÍ BASY	F
KINO NA HRANICI	F
JARNÍ PRAŽDNINY	F
LETNÍ KINO	F
SVÁTEK TŘÍ BRATŘÍ	F
KULTURA REGIONU	F
PRAŽDNINY VE MĚSTĚ – dílny	F
FESTIVAL BAREV	F
ROCKOVÁNÍ NAD OLZOU	F
STRAŠIDLA NA ZÁMKU	F
BURČÁKOBRAŇÍ	F
PODZIMNÍ PRAŽDNINY	F
MEZINÁRODNÍ DEKÁDA	F
TĚŠINSKÝ JAZZOVÝ FESTIVAL	F
ČESKO ZPÍVÁ KOLEDY	F
VÁNOČNÍ STROM	F

KINO	
FILMOVÉ NOVINKY	K
ALTERNATIVNÍ TVORBA	K
ARTOVÉ KINO	K
DOKUMENTY	K
SVÁTEK FILMU	K
PROMÍTÁNÍ PRO SENIORY	K
BJÁSEK	K
PROMÍTÁNÍ PRO ŠKOLY	K

VÝSTAVY A EXPOZICE	
VÝSTAVA	V

ZÁJMOVÉ AKTIVITY	
PS SLEZAN	Z
EXTERNO	Z
MAŽORETKY	Z
FOTOKROUŽEK	Z
KŘÍŽOVKÁŘI	Z
VÝTVARNÉ KURZY A WORKSHOPY	Z
LATINO FIT	Z
CVIČENÍ PRO ZDRAVÉ TĚLO I ZÁDA	Z
TANEČNÍ KURZY	Z
– gymnázium, SŠ, manželské páry,	
AEROBIC/PILATES	Z
	Z

SPOLEČENSKÁ SETKÁNÍ	
MĚSTSKÝ PLES	S
DĚTSKÝ BAZÁREK	S
TĚŠINSKÁ TANEČNÍ	S
HITY PRO KAŽDÉHO	S
PŮLKOLONA+ZÁVĚREČNÁ TANEČNÍ	S
BESKYDSKÝ PŘEBOR V LUŠTĚNÍ KŘÍŽOVEK	S
TŘÍKRÁLOVÁ PROCHÁZKA + MINIZOO	S
VALENTÝNSKÁ PROCHÁZKA	S
VELIKONOČNÍ PROCHÁZKA + MINIZOO	S
FILIPOJAKUBSKÁ PROCHÁZKA	S

PŘEDSTAVENÍ	
KONCERT	P
POHÁDKOVÁ NEDĚLE	P
ZÁJEZDY DO NDO	P
CESTOPISNÉ PŘEDNÁŠKY	P
ZÁBAVNÉ POŘADY	P



Příloha č. 2 Hospodářská činnost

Hospodářská činnost organizace

KLÍČOVÁNÍ AKCÍ V HOSPODÁŘSKÉ ČINNOSTI

DLOUHODOBÉ PRONÁJMY	
Dlouhodobý pronájem dle ceníku	DP
Kancelář č. 2	
Kancelář č. 3	
Trařka v kině Central	
Prostor v kině Central	
Dlouhodobý pronájem za 1 Kč	DP1
SOS poradna	DP1
PZKO	DP1

KRÁTKODOBÉ PRONÁJMY	
Krátkodobý pronájem dle ceníku	KP
Krátkodobý pronájem zdarma	KP0
Usnesení RM	
akce zřizovatele	
Příspěvkové organizace zřízené městem Český Těšín mohou využít prostory Kulturního a společenského střediska "Střelnice" dva krát ročně za 1 Kč na akce neziskového charakteru, a to v rámci krátkodobého pronájmu. Snížená sazba se nevztahuje na plesy.	KP1



Příloha č. 3 Rozvaha

Rozvaha k 31. 12. 2022			
Aktiva	Název položky	Účet	Kč
Aktiva celkem			80 165 197
A. Stálá aktiva	Součet		67 129 887
2. Dlouhodobý hmotný majetek	Pozemky	031	575 718
	Stavby	021	64 510 402
	Sam. movité věci a soub. mov. věcí	022	2 043 767
	Nedokončený dlouhodobý hmotný majetek	042	
B. Oběžná aktiva	Součet		13 035 310
1. Zásoby	Materiál na skladě	112	95 122
2. Krátkodobé pohledávky	Odebřatelé	311	132 509
	Krátkodobé poskytnuté zálohy	314	0
	Daň z přidané hodnoty	343	0
	Náklady příštích období	381	183 559
	Příjmy příštích období	385	2 858
	Dohadné účty aktivní	388	10 224 041
	Ostatní krátkodobé pohledávky	377	3 331
3. Krátkodobý finanční majetek	Běžný účet	241	2 228 762
	Běžný účet FKSP	243	88 159
	Ceniny	263	50 501
	Pokladna	261	26 468
Pasiva	Název položky	Účet	Kč
Pasiva celkem			80 165 197
C. Vlastní kapitál	Součet		67 957 267
1. Jmění účetní jednotky a upravující pol.	Jmění účetní jednotky	401	37 023 884
	Transfery na pořízení dlouh.majetku	403	30 240 725
2. Fondy účetní jednotky	Fond odměn	411	143 476
	Fond kulturní a sociálních potřeb	412	86 521
	Rezervní fond tvořený za zlepš.výsl.hosp.	413	204 391
	Fond reprodukce majetku, investiční fond	416	258 270
3. Výsledek hospodaření	Výsledek hosp.běžného účetního období	493	0
D. Cizí zdroje	Součet		12 207 930
1. Dlouhodobé závazky	Přijaté návratné fin.výpomoci dl.	452	693 268
	Ostatní dlouhodobé závazky	459	46 986
2. Krátkodobé závazky	Dodavatelé	321	349 534
	Krátkodobé přijaté zálohy	324	4 364
	Zaměstnanci	331	555 783
	Jiné závazky vůči zaměstnancům	333	22 884
	Sociální zabezpečení	336	216 898
	Zdravotní pojištění	337	93 552
	Ostatní daně, poplatky a jiná obd.pen.plnění	342	54 639
	Daň z přidané hodnoty	343	137 626
	Krát.přijaté zálohy na transfery	374	9 692 503
	Výdaje příštích období	383	165 967
	Výnosy příštích období	384	173 926



Příloha č. 4 Výkaz zisků a ztrát k 31. 12. 2022

Do přílohy je zahrnuta tabulka s přehledem příjmů z reklamních a propagačních služeb

Výkaz zisku a ztráty k 31. 12. 2022		
Název položky	Účet	Hl. čin. + Hosp. Čin. (v Kč)
A. Náklady celkem		22 079 696
1. Náklady z činnosti	Součet	22 068 847
Spotřeba materiálů	501	1 057 242
Spotřeba energie	502	848 437
Prodané zboží	504	68 737
Opravy a udržování	511	1 614 626
Cestovné	512	573
Náklady na reprezentaci	513	9 770
Ostatní služby	518	7 199 755
Mzdové náklady	521	6 783 091
Zákonné sociální pojištění	524	2 179 840
Jiné sociální pojištění	525	27 107
Zákonné sociální náklady	527	116 262
Jiné sociální náklady	528	159 940
Jiné daně a poplatky	538	25 024
Odpisy dlouhodobého majetku	551	1 458 165
Náklady z vyřazených pohledávek	557	0
Náklady z drobného dlouhodobého majetku	558	324 109
Ostatní náklady činnosti	549	196 169
2. Finanční náklady	Součet	10 849
Kurzové ztráty	563	10 849
5. Daň z příjmů	Součet	0
Daň z příjmů	591	0
B. Výnosy celkem		22 079 696
1. Výnosy z činnosti	Součet	4 118 384
Výnosy z prodeje služeb	602	2 507 011
Výnosy z pronájmu	603	603 491
Výnosy z prodaného zboží	604	79 753
Čerpání fondů	648	843 879
Ostatní výnosy z činnosti	649	84 250
2 Finanční výnosy	Součet	395
Úroky	662	8
Kurzové zisky	663	388
3. Výnosy z transferů	Součet	17 960 917
Výnosy vybr. míst. vlád. institucí z transferů	672	17 960 917
C. Výsledek hospodaření		
1. Výsledek hospodaření před zdaněním		0
2. Výsledek hospodaření běžného úč.období		0
Druh služby	Počet ks nebo případů	Příjmy v Kč
Smlouvy o reklamě a propagaci	1	25 000
CELKEM		25 000





NOVOROČNÍ OHŇOSTROJ

1. ledna 2022 v 17:00
břeh řeky Olše, Český Těšín

Tříkrálová procházka

nábřeží Míru u Střelnice
Český Těšín

Čtvrtek
6. 1. 2022
14:00 - 17:00

Těšit se můžete
také na minizoo.



ČESKÝ TĚŠÍN

podrobnější informace

www.kassct.cz
www.facebook.com/kasstesin

kulturní a společenské
středisko
střelnice



XXXI. POCHOVÁNÍ BASY

im. Kazka „Nędzy” Urbasia

1. 03. 2022

Kapela Góralaska
TORKA
i Przyjaciele



• 18:00 hodin, Kościół sv. Marie
Magdaleny v Cieszynie
GORALSKÁ MŠE

• 19:30 hodin, COK „Dom Narodowy”
v Cieszynie

OFICIÁLNÍ ZAHÁJENÍ FESTIVALU

VYSTOUPÍ: „TORKA”, „WAŁASI” (Istebna),
„NOWINA” (Jablunkov), „PÓKI CO” (Żywiecczyzna),
MUZYKA JAKUBA KLUSIA (Podhale)

• 00:00 hodin, náměstí v Cieszynie
OBŘAD „POCHOVÁNÍ BASY”

VSTUPENKY:

- Předprodej – 60 zł
- Od 23. 2. 2022 – 70 zł
- V den konání festivalu – 80 zł

Změna programu vyhrazena.



#odkodujkulture



Vstupenky jsou v předprodeji on-line na
www.domnarodowy.pl nebo na
pokladně COK „Dom Narodowy” v Cieszynie.
V souvislosti s epidemiologickou situací nebude během
festivalu k dispozici občerstvení ani nápoje.



ČESKÝTĚŠÍN



CCM
insalco



AC/DC



TOP AC/DC TRIBUTE SHOW

18. 3. 2022 * 21:00

Předkapela O.S.G od 19:00

Jazzklub na Střelnici, Český Těšín

Vstupné: 200 Kč v předprodeji na www.kassct.cz,
250 Kč na místě

www.acdcrevival.cz



MĚSTO ČESKÝ TĚŠÍN VÁS ZVE NA

BENEFIČNÍ KONCERT NA POMOC UPRCHLÍKŮM UKRAJINY

7. 4. 2022

17:00

KOSTEL SLEZSKÉ CÍRKVE
EVANGELICKÉ A. V.
ČESKÝ TĚŠÍN

VYSTOUPÍ ŽÁCI ČESKOTĚŠÍNSKÝCH ŠKOL

ZŠ a MŠ HRABINA

ZŠ a MŠ POD ZVONEK

ZŠ a MŠ KONTEŠINEC

ZŠ a MŠ S POLSKÝM JAZYKEM VYUČOVACÍM

MASARYKOVA ZŠ a MŠ



FINANČNÍ PROSTŘEDKY BUDOU
VĚNOVÁNY NA POMOC UPRCHLÍKŮM UKRAJINY.
ČÍSLO TRANSPARENTNÍHO ÚČTU
2290267/0100

ČESKÝ TĚŠÍN

† Niwy.cz

kulturní a společenské
středisko
střednice

BB GROUP
AGENCY



24. PRZEGLĄD FILMOWY / FILMOVÁ PŘEHLÍDKA

KINO NA GRANICY / HRANICI • 29.04–03.05.2022 • CIESZYN / ČESKÝ TĚŠÍN

KINO NA GRANICY / HRANICI • 29.04–03.05.2022 • CIESZYN / ČESKÝ TĚŠÍN



KINONAGRANICY.PL / KINONAGRANICI.CZ

f #kino_nagranicy @kino_no_granicy KinaNaGranicy

24. PRZEGLĄD FILMOWY / FILMOVÁ PŘEHLÍDKA

www.kas.org.pl





FILIPOJAKUBSKÁ PROCHÁZKA

30. 4. 2022 od 16:00

nábřeží Míru, KaSS „Střelnice“

Český Těšín

- * tvořivé dílničky pro děti
- * možnost zakoupení čarodějnických lektvarů a wafli
- * **Ti z Vás, kteří dorazí v maskách čarodějnic, dostanou malé překvapení**

ČESKÝ TĚŠÍN

www.kassct.cz
www.facebook.com/kasstesin

 kulturní a společenské
středisko
střelnice



40. až 90. léta

narozeninová

oldies

party

10 let TS EXTERNA

vstupné: 200 Kč

21. 5. 2022 * 19:00
KaSS „Střelnice“ Český Těšín

ČESKÝ TĚŠÍN

www.kassct.cz
www.facebook.com/kasstesin

kulturní a společenské
středisko
střelnice



ONE HUMAN SHOW

foto © Zdeněk Mudroch



SIMONY
BABČÁKOVÉ

aneb život,
vesmír
a vůbec...

25. 5. 2022
18:00

Kulturní a spol. středisko „Střelnice“
Český Těšín

Vstupné: 300 Kč v předprodeji
na www.kassct.cz, 380 Kč na místě

Dětem a mládeži do 15 let nepřístupno



KULTURNÍ A SPOLEČENSKÉ STŘEDISKO „STŘELNICE“
V ČESKÉM TĚŠÍNĚ, FAKULTA UMĚNÍ OSTRAVSKÉ
UNIVERZITY A SPOLEK PŮDA VÁS SRDEČNĚ ZVOU
NA ZAHÁJENÍ VÝSTAVY

1/ KRBYP. TO

V PÁTEK 10. 6. 2022
V 18 H

JOSEF ALBRECHT / FRANTIŠEK BALABÁN /
BLANKA BÁRTOVÁ / ELIZABETH KANABE /
JANA KRČMOVÁ / MARKÉTA KUBEŠOVÁ /
TEREZA MÁTLOVÁ / TATIANA PLATONOVA /
SIMONA POSPÍŠILOVÁ / JAKUB RUŽINSKÝ /
RADIM SCHAUMANN / SIMONA TICHÁČKOVÁ /

10. 6. – 27. 8. 2022

GALERIE PŮDA, STŘELNIČNÍ 256/1, ČESKÝ TĚŠÍN

 OSTRAVSKÁ UNIVERZITA
FAKULTA UMĚNÍ



ŚWIĘTO TRZECH BRACI 30. SVÁTEK TŘÍ BRATŘÍ

24.-26.06.2022
CIESZYN - ČESKÝ TĚŠÍN



KULT
VARIUS MANX
O.S.T.R.
MEEK, OH WHY?
CLEO
JACK MOORE & GARY
MOORE TRIBUTE BAND
SSKJEGG
FREE AIR
RASTAJANT

SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE NA:
WWW.DOMNARODOWY.PL

HELENA
VONDRÁČKOVÁ
S KAPELOU CHARLIE BAND
TATA BOJS
VAŠO PATEJDL
MAJK SPIRIT
& DJ GRIMASO/ARTIST
NEBE
SHARLOTA
MICHAELA CHILLOVÁ & ÓDA77
FEŠÁK PÍNO & FRIENDS

BLIŽŠÍ INFORMACE NA:
WWW.KASSCT.CZ



WWW.S3B.CITY



ČESKÝ TĚŠÍN



BINGO KÁVA LIMONÁDA

SEDÁNEK S PROGRAMEM PRO SENIORY



14. 7. 2022 v 10:00

Nehazardní podání hry BINGO!

Malé občerstvení

28. 7. 2022 v 10:00

**Hudební dopoledne se známými
melodiemi aneb čtvrtky s heligonkou**

Malé občerstvení

Prosíme zájemce, aby svou účast potvrdili buď osobně na recepci KaSS „Střelnice“ nebo u kontaktní osoby:

Mgr. Marcely Faltové, tel. 733 530 840, e-mail: marcela.faltova@kassct.cz

www.kassct.cz



ROCKOVÁNÍ NAD OLZOU

VYSTOUPÍ

DOGA

PANOPTIKO, ALEŠ BRICHTA
TANJA S KAPELOU, ALCOHOLICA, O.S.G.

13.08.22 SOBOTA, START VE 13:30

PARK A. SIKORY, ČESKÝ TĚŠÍN

PŘEDPRODEJ: 190 Kč / NA MÍSTĚ: 250 Kč

DĚTI DO 12 LET ZDARMA

ČISTÝ FESTIVAL: TŘÍDÍME ODPAD A CHRÁNÍME PROSTŘEDÍ KOLEM NÁS

WWW.KASSCT.CZ

FACEBOOK.COM/KASSTESIN

ZMĚNA PROGRAMU VYHRAZENA

ORGANIZÁTOŘI



PARTNEŘI FESTIVALU



MEDIÁLNÍ PODPORA



STRAŠIDLA NA ZÁMKU

28. 8. 2022

18:30 odchod průvodu od KaSS "Střelnice"
Zámecký vrch Cieszyn
19:00 soutěž o nejlepší masku,
zábavný program pro děti,
soutěžní stanoviště
20:30 ohňostroj u řeky Olše



BURČÁKO- BRANÍ

Český Těšín
15:00 hod. / náměstí ČSA

9. 9. 2022



LIPKA
folklórní kapela

DRUHÁ NÁHODA

STŘEPY
pop-rocková kapela z Havířova

ČECHOMOR

*změna programu vyhrazena

ČEŠKÝ TĚŠÍN

www.kasct.cz
www.facebook.com/kasstesin

kulturní a společenské
středisko
střelnice





31. Dekada Dekada

MIĘDZYNARODOWA DEKADA MUZYKI ORGANOWEJ,
CHÓRALNEJ I KAMERALNEJ
MEZINÁRODNÍ DEKÁDA VARHANNÍ,
KOMORNÍ HUDBY A SBOROVÉHO ZPĚVU

CIESZYN / ČESKÝ TĚŠÍN
12. – 21.10.2022

12.10. / STŘEDA – ŠRODA / 19:00
KOSTEL NEJSVĚTĚJŠÍHO SRDCE JEŽÍŠOVA,
ČESKÝ TĚŠÍN
ZAHAJOVACÍ KONCERT
KAMERATA JANÁČEK
POCTA HUDEBNÍMU KLASICISMU
Videaň – Praha – Berlín
Lukáš Hurlík – varhany
Camerata Janáček
Pavel Doležal – umělecký vedoucí

13.10. / CZWARTEK – ČTVRTEK / 19:00
KOŚCIÓŁ ŚW. ELŻBIETY, CIESZYN
MUZYKA JEST JAK LUSTRO...
Paweł Gruba – baszyna koncertowa
Gedymin Grubba – organy

14.10. / PIĄTEK – PÁTEK / 19:00
KAPLICA ŚS. BOROMEUSZEK, CIESZYN
CZYMŹE JEST MUZYKA?
NIE WIEM...
Magdalena Hudzińczek-Ciešlar – sopran
Krzysztof Lukas – organy

15.10. / SOBOTA – SOBOTA / 19:30
KOŚCIÓŁ BONIFRATRÓW P.W. WNIĘBOWIĘCIA
NAJSWIĘTSZEJ MARYI PANNY, CIESZYN
JESIENNA MUZYKA,
JESIENNEJ MGŁY PRZYKRYWA...
Sylvie Scheiingerová – flet
Amelia Tokarska – harfa

16.10. / NEDĚLE – NIEDZIELA / 18:00
EVANGELICKÝ KOSTEL NA NIVÁCH, ČESKÝ TĚŠÍN
POCTA VELKÝM HLASŮM
– RECITÁL S PÍÁNEM
Martin Chodúr – zpěv
Vlastimil Šmída – píáno
Adéla Švanová – příčná flétna

17.10. / PONDĚLÍ – PONEDZIAŁEK / 18:00
EVANGELICKÝ KOSTEL NA ROZVOJI, ČESKÝ TĚŠÍN
KONCERT PĚVECKÉHO SBORU
SLEZAN A HOSTŮ
PS Slezan
Kamila Kurníková – umělecký vedoucí
Mužský pěvecký sbor Vítkovice
Kamila Kurníková – umělecký vedoucí
Ženský komorní sbor CZKW Třinec
Zuzana Lasotová – umělecký vedoucí
Jan Nowak – umělecký vedoucí

18.10. / ÚTERÝ – WTOREK / 18:00
EVANGELICKÝ KOSTEL NA NIVÁCH, ČESKÝ TĚŠÍN
LABYRINT SVĚTA A RÁJ SRDCE
Tomáš Pindór – varhany
Lukáš Hurník – mluvené slovo

19.10. / STŘEDA – ŠRODA / 18:00
KULTURNÍ A SPOLEČENSKÉ STŘEDISKO „STŘELNICE“,
ČESKÝ TĚŠÍN
FAMA QUARTET
– ROMANTISMUS DÁVNÝ I NOVÝ
Bethany Danel Brooks (USA/CZ) – klavír
David Danel – housle
Roman Hraníčka – housle
Ondřej Martinovský – viola
Balázs Adorján – violoncello

20.10. / CZWARTEK – ČTVRTEK / 19:00
COK „DOM NARODOWY“, CIESZYN
MUZYCZNE CYMESY
Kwintet Śląskich Kameralistów:
Dariusz Zboch – skrzypce
Jakub Łysyk – skrzypce
Jarosław Marzec – altówka
Katarzyna Biedrowska – wiolonczela
Dawid Lewandowski – kontrabas

21.10. / PIĄTEK – PÁTEK / 19:00
KOŚCIÓŁ ŚW. MARII MAGDALENY, CIESZYN
KONCERT FINAŁOWY
MUZYKI WIELKA SŁODYCZ...
Trio „Symetrio“:
Marcin Jabłoński – akordeon
Adam Potera – akordeon
Krystian Sachłowski – akordeon



WSTĘP WOLNY
VSTUPNĚ DOBROVOLNĚ

DYREKTOR ARTYSTYCZNY:
GRAŻYNA DURLÓW

PROWADZENIE KONCERTÓW / KONCERTY PROVÁDÍ:
GRAŻYNA DURLÓW, KAMILA KURNÍKOVÁ

Zobraz w programie zastawionej / Zobraz w programie wystawionej



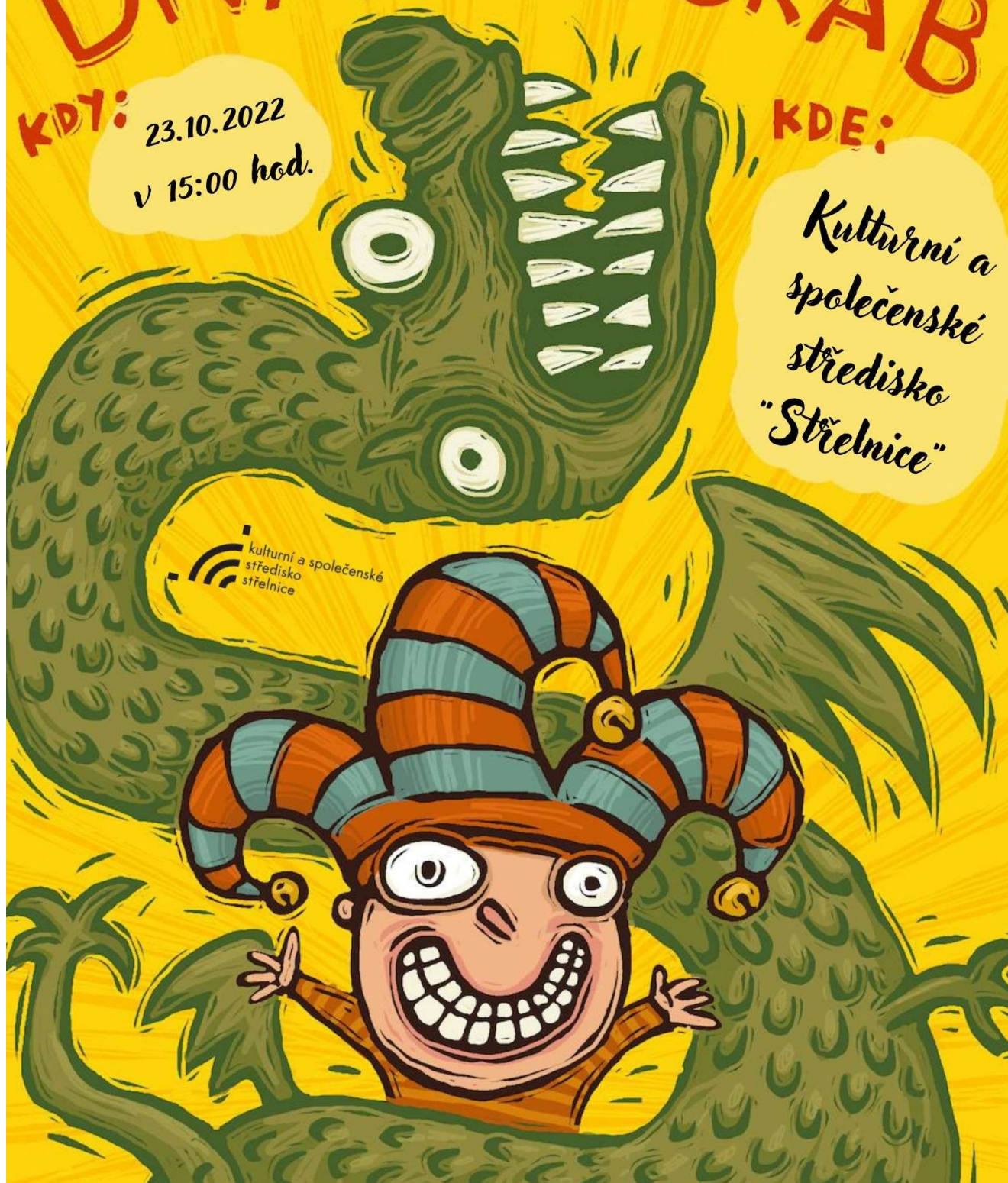
KAŠPÁREK A DRAK DIVADLO KORÁB

KDY: 23.10.2022
v 15:00 hod.

KDE:

Kulturní a
společenské
středisko
"Střelnice"

 kulturní a společenské
středisko
střelnice



49.

TĚŠÍNSKÝ JAZZOVÝ FESTIVAL
CIESZYŃSKI JAZZOWY FESTIWAL

JAZZ^{ový} festival

ČESKÝ TĚŠÍN
CIESZYN

14., 17., 18., 19.11.

2022

PROGRAM

PONDĚLÍ 14. 11.

Kavárna Avion, ČESKÝ TĚŠÍN

17:00 **Formace Jazz Q**

vstupné: 100,- Kč



ČTVRTEK 17. 11.

COK „Dom Narodowy”, CIESZYN

18:00 **Monika Borzym śpiewa stare piosenki**

Krzysztof Dys - fortepian

wstęp: 40 zł w przedsprzedaży

60 zł w dniu koncertu



PÁTEK 18. 11.

café & club Dziupla, ČESKÝ TĚŠÍN

20:00 **kapela Ziemia - doprovodný program**



SOBOTA 19. 11.

KaSS „Střelnice”, ČESKÝ TĚŠÍN

18:00 **Silesian Dixie Band**

18:30 **Kahoma Trio**

19:30 **Formace Jazz Q**

20:00 **Ochepovsky Project**

21:30 **Beata Hlavenková s Kapelou snů**

vstupné: předprodej 290,- Kč

na místě 350,- Kč



bilety na koncerty w COK dostępne na www.domnarodowy.pl

ZMĚNY V PROGRAMU VYHRAZENY / ZMIANY W PROGRAMIE ZASTRZEZONE



kulturní a společenské
středisko
střelnice

Cieszyński Ośrodek Kultury
Dom Narodowy

dziupla
café & club

PŘEDPRODEJ: WWW.KASSCT.CZ
PRZEDSPRZEDAŻ: WWW.DOMNARODOWY.PL



Výroční zpráva 2022 „KaSS“

Příloha č. 22

Vánoční strom Choinka 2022

Český Těšín

Prosinec je kouzelný čas!

Adventní čas v Českém Těšíně je naplněn koledami, vánočními trhy, společným setkáváním u velkého vánočního stromu a sváteční atmosférou blížících se svátečních dnů.

Pátek, 25. 11. 2022, Náměstí ČSA ROZSVÍCENÍ VÁNOČNÍHO STROMU

- 15:00 ■ Jarmark lidové a řemeslné tvorby, workshopy pro děti
- 15:30 ■ Vystoupení dětí MŠ a ZŠ českotěšínských škol, ZUŠ P. Kalety, kroužků a souborů SVČ Amos
- 17:30 ■ FRAGILE – 1. část koncertu slovenské vokální skupiny
- 18:00 ■ Rozsvícení vánočního stromu a 2. část koncertu FRAGILE

Pátek, 2. 12. 2022, Náměstí ČSA VÁNOČNÍ TRADICE

- 16:00 ■ pěvecký sbor Idared
- 16:40 ■ pěvec sbor Slezan
- 17:10 ■ kapela Nowina
- 18:00 ■ Michal Horák s kapelou

Doprovodný program: minizoo, kouzelné vánoční workshopy pro děti, zábavná čertovská a andělská stanoviště pro děti, ukázka a degustace tradičních vánočních jídel.

Cieszyn

Grudzień to magiczny czas!

Czas Świąt Bożego Narodzenia, czas zbliżającego się Nowego Roku. Zapraszamy na nastrojowe koncerty, spotkania, warsztaty i przedświąteczne kiermasze.

Sobota, 3.12.2022, Stary Targ JARMARK ŚW. MIKOŁAJA

- 15:00 ■ Orszak Św. Mikołaja ze Wzgórza Zamkowego na Stary Targ
- 15:45 ■ Otwarcie Jarmarku
- 16:00 ■ Hania Stoszek
- 16:45 ■ Cieszyńska Orkiestra Dęta UŚ w Katowicach
- 17:30 ■ Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej im. Janiny Marcinkowej
- 18:30 ■ Stowarzyszenie Mażorettek „Cieszyńskie Gwiazdeczki”
- 19:00 ■ Duo Performance i Bracia.pl

Sobota, 3. 12. 2022, Náměstí ČSA

VÁNOČNÍ TRADICE - Mikulášský průvod masek

- 14:00 ■ diskotéka a soutěž o nejlepší masku, která doprovází Mikuláše na jeho cestě
- 14:50 ■ Mikulášský průvod k rotundě sv. Mikuláše a sv. Václava v Cieszynie

Program bude pokračovat na Starem Targu v Cieszynie. Doprovodný program: zábavná čertovská a andělská stanoviště pro děti.

Zahrada SVČ Amos

MIKULÁŠSKÁ NADÍLKA aneb čerta nebojme

- 16:00 - 18:00 ■ Dostat se k Mikulášovi není vůbec jednoduché

Zveme Vás na čertovské dovádění s andělským jiskřením a Mikulášskou nadílkou na zahradě SVČ Amos.

Neděle, 4. 12. 2022, Zimní stadion

MIKULÁŠ NA LEDĚ

- 14:00 ■ Vystoupí oddíl krasobruslení a těšit se můžete na soutěže s hokejisty.

Děti ohdří od Mikuláše drobnou nadílkou.

Středa, 7. 12. 2022, Náměstí ČSA

ČESKO ZPÍVÁ KOLEDY

- 18:00 ■ Také Český Těšín bude zpívat koledy, nezapomeňte a přijďte se společně zazpívat

Pátek, 9. 12. 2022, Náměstí ČSA

VÁNOČNÍ TRADICE

- 15:30 ■ pěvecký sbor Permoniček starší
- 16:00 ■ pěvecký sbor ZUŠ P. Kalety v Českém Těšíně
- 16:50 ■ kapela Blaf
- 18:10 ■ skupina Legendy se vrací

Doprovodný program: minizoo, workshopy svátoční tematikou pro děti, zábavná čertovská a andělská stanoviště pro děti, ukázka a degustace tradičních vánočních jídel.

COK „Dom Narodowy”

- 15:00 ■ Warsztaty wokalne dla Cieszyna „Kolędy w Domu Narodowym”

Niedziela, 4.12.2022

JARMARK ŚW. MIKOŁAJA

- Pl. św. Krzyża (obok kościoła św. Marii Magdaleny)
- 13:00 ■ Miejska Orkiestra Dęta Cieszyńianka Stary Targ
- 14:00 ■ Chór Lutnia
- 15:00 ■ Świąteczne gotowanie – warsztaty kulinarne z Michałem Bałazym
- 16:00 ■ Kasia i Błażej Trio
- 17:00 ■ Amatorska Grupa Gitarowa
- 17:30 ■ Zofia Bujok, Błażej Knopek, Michał Kasztura
- 18:00 ■ Zbyszek Wałach z kapelą
- 19:00 ■ Cieszyn Śpiewa Świątecznie

Pátek, 16. 12. 2022, Náměstí ČSA

VÁNOČNÍ TRADICE

- 15:30 ■ Cieszyńska Orkiestra Dęta UŚ w Katowicach
- 16:00 ■ pěvecký sbor Ta Grupa
- 16:30 ■ Andělské poselství
- 16:50 ■ pěvecký sbor Canticum Novum
- 18:00 ■ skupina Noemiracles

Doprovodný program: dlouhonozí andělé na chůdách, minizoo, koňské spřežení, workshopy pro děti, ukázka a degustace tradičních vánočních jídel.

Středa, 21. 12. 2022, Kościeł ewangelického sboru a. v. ČCE Na Rozwoji

VÁNOČNÍ HRA - Juž my se dočkali tych wělkich godów...

- 17:30 ■ Malá vánoční hra o jednom wělkém zázraku v podání folklorních souborů Slezan, Slezanek a Slezanek-přípravka za doprovodu cimbálové muziky a gajd.

Neděle, 1. 1. 2023, Břeh Feky Olše

NOVOROČNÍ OHŇOSTROJ

- 17:00 ■ Slavnostní přivítání roku 2023 velkolepým ohňostrojem.

Pátek, 6. 1. 2023, Nábřeží Míru u Střelnice

TŘÍKRALOVÁ PROCHÁZKA

- 10:00 ■ Vydejte se na procházku na nábřeží Míru u Střelnice.

Těšit se můžete na minizoo od 10:00 hod. Tři krále zde potkáte mezi 14:00 – 17:00 hod.

Více informací:
WWW.KASSCT.CZ

8 - 11.12.2022, COK „Dom Narodowy”, Kościół Jezusowy

VII MIĘDZYKRAJOWY FESTIWAL MUZYKI

IM. PROF. JÓZEFA ŚWIDRA

szczegóły: www.festiwalswidrus.edu.pl

10 - 11.12.2022, Dziedziniec Zamku Cieszyn

JARMARK ŚWIĄTECZNY

Niedziela, 11.12.2022, Oranżeria Zamku Cieszyn, Muzeum Drukarstwa

ZAPROJEKTUJ ŚWIĘTA - WARSZTATY,

KONCERT, KONKURS „CIESZYŃSKIE

CIASZCZKA”

szczegóły: www.zamekcieszyn.pl

Piątek, 16.12.2022, sala konferencyjna

Książnicy Cieszyńskiej

- 15:00 ■ Spotkanie promujące regionalne kalendarze Śląska Cieszyńskiego na rok 2023

Więcej informacji na:
WWW.DOMNARODOWY.PL



PRÉKRÁČIEME HRANICE
PRZEKARCZAMY GRANICE
2014-2020

EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO

EUROREGION
TRÓSKOŁO IŁŻYCKO
ŚLĄSK CIESZYŃSKI

Projekt Vánoční tradice je spolufinancován z Evropského fondu pro regionální rozvoj prostřednictvím Fondu mikroprojektů Euroregionu Těšínské Slezsko – Śląsk Cieszyński v rámci Programu Interreg V-A Česká republika – Polsko 2014-2020. Projekt Świąteczna tradycja jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego poprzez Fundusz Mikroprojektów Euroregionu Těšínské Slezsko – Śląsk Cieszyński w ramach Programu Interreg V-A Republika Czeska – Polska 2014-2020.

